GråstenAvis BovAvis

Tak fordi du handler lokalt

Gråsten - Broager - Sundeved - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 15 12. april 2016 8. årgang

Super Brugsen

GRÅSTEN PADBORG

Knorr Pasta eller Risretter

Flere varianter

Frit valg

9,95

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

SuperBrugsen Gråsten Telefon 73 65 26 00
Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-20.00

SuperBrugsen Padborg Telefon 74 67 31 36
Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-19.00

Din Lokale Havemand
– både private og erhverv

Hækkeklipning
Havearbejde
Belægningsarbejde

Ring og få et tilbud

LMC service
Luis Miguel C. Gorrin
Sønderborg Landevej 71, Adsbøl
6300 Gråsten
Tlf. 52 23 24 42

A-T Boligservice ApS

TØMRER- & SNEDKERARBEJDE TIL DEN RIGTIGE PRIS

- ✔ Fugearbejde
- ✔ Termoruder
- ✔ Tagarbejde
- ✔ Forsikringsskader
- ✔ Vinduer og døre

Troels Petersen 2092 3397

Allan Clausen 2989 5161

Avntoftvej 2 · Kværs 6300 Gråsten · www.atbs.dk

BRILLELEJE

Lej f.eks. 3 par briller

99,-

pr. måned

Alle briller i butikken er med i lejeordningen.
Ønsker du glidende overgang er lejen 198,- pr. md.
Hos os er synsprøven naturligvis gratis.

KONTAKTLINSER

79,-

Pr. måned inkl.
- Gratis kontrol
- Gratis prøvetid
- Gratis udmåling

Vi har alle slags bløde kontaktlinser

FAHRENDORFF OPTIK

Jernbanegade 38 Sønderborg
Tlf. 74 43 00 10
www.fahrendorff.dk

N.H. 1747

Den Gamle Kro

HUSK AT RESERVERE BORD

Smørrebrødsfestival

Fredag den 15. april kl. 18.30
Sild, solæg, smørrebrød og lune retter
Spis alt hvad du kan for kun . . . . . kr. 158,-
Børn under 12 år . . . . . ½ pris

AFHENTNINGSTILBUD:
Schnitzel Wiener Art med tilbehør . . . . . kr. 130,-
Stort flot stjerneskud . . . . . kr. 85,-
Hver fredag: 5 stk smørrebrød . . . . . kr. 125,-

Slotsgade 6 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 15 67
mail@1747.dk · www.1747.dk

Panasonic Center

Vi sætter en ære i at være bedst til at rådgive dig i køb indenfor Teknologi branchen.

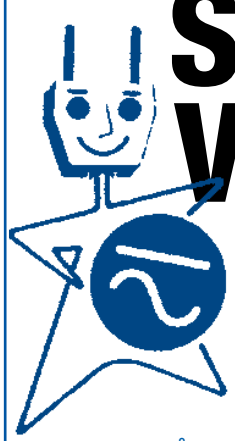
Få et uforbindende tilbud når det gælder TV - Radio - Antenne - Parabol

Panasonic Center

BROAGER SKOLEGADE 2 & GRÅSTEN RADIO 6300 GRÅSTEN
TLF.: 74 65 24 26 MOBIL: 40 27 26 39

EGERNSUND & KVÆRS EL-SERVICE

SPAR PÅ VARMEN



- Vi er autoriseret forhandler af Panasonic varmepumper

El-installatør H.J.Paulsen
Nyvej 5 · 6320 Egernsund

RING OG FÅ ET TILBUD TELEFON 74 44 25 80

Kom og gør en god handel

LOPPEMARKED
I ULSNÆSCENTRET GRÅSTEN
Lørdag den 16. april fra 10.00 - 15.00

Næste loppemarked er den
14. maj- 4. juni- 25. juni-
13. august- 1. oktober

Er klar med grillen med de lækre æblegrillpølser

Arrangør er Mona Thomsen

Super Brugsen

GRÅSTEN · PADBORG

SLAGTEREN TILBYDER

MENU TO GO

TORSDAG, FREDAG OG LØRDAG I GRÅSTEN

FREDAG OG LØRDAG I PADBORG

LÆKKERT UDVALG AF SALATER

Lækker menu til 2 personer bestående af:

2 Lækre bøffer,
vælg mellem flere varianter
Salat til 2 personer,
vælg mellem flere varianter
Kartofler til 2 personer
flere varianter
Diverse tilbehør efter frit valg
Brød
1/1 flaske vin

Kun kr. 225,-

GÆLDER HELE UGEN

FRUGT/GRØNT TILBYDER

1 kg. Løg
Dk, kl. 1

Pr net 3.95

4 kg. Kartofler

Kun 14.95

Coca-Cola eller Nestea

FLERE VARIANTER

Kun 10,- + pant

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Spier Signatur
Rødvin

UNDER ½ PRIS

6 flæsker 199-

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Flensted kartofler
DYBFROST

BEGRÆNSET PARTI

500 gr 5,-

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Änglamark økologisk mælk let eller mini

5.95

TILBUD GÆLDER HELE UGEN

Vi har det store udvalg i udplantning
KOM OG SE

FREDAGSEKSTRA

Løs vægt slik

Pr pose 6.95

PADBORG

ÅBNINGSTIDER:
Mandag - fredag kl. 6.00 - 17.30
Lørdag - søndag kl. 6.00 - 16.00
TELEFON 7467 3334

Nielsens BAGERI

SuperBrugsen Gråsten — Telefon 73 65 26 00
Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-20.00

SuperBrugsen Padborg — Telefon 74 67 31 36
Åbningstider: Alle dage kl. 7.00-19.00

DELIKATESSEN TILBYDER
Krydder makreller

Tilbud gælder hele ugen

2 stk

25,-

DELIKATESSEN TILBYDER
Frokost salat

Tilbud gælder hele ugen

Pr 100 g

9.95

SLAGTEREN TILBYDER
Nakkefilet

Tilbud gælder hele ugen

Pr ½ kg

14.95

SLAGTEREN TILBYDER
Blandet fars 8-12%

Torsdags tilbud

3 kg

100,-

SLAGTEREN TILBYDER
Pulled pork eller ølkam

1,5-1,8 kg

Fredags tilbud

Kun

100,-

Änglemark økologisk æg

10 stk Mellem/store

Søndags tilbud

Kun

17.95

Max 3 bakker pr kunde

Kaffehuset

400 gr

19,-

Buko smørreost

FLERE VARIANTER

200 gr

8,-

Udvalgte specialøl

33-50 cl

FLERE VARIANTER

Frit valg

12,-

Super Brugsen

Tilbuddene gælder de markerede dage i perioden tirsdag den 12. april til og med lørdag den 17. april 2016 eller så længe lager haves. Der tages forbehold for trykfejl.

Kirkesiden for Gråsten, Adsbøl og Kværs kirker

Kirkekontoret Kirkegårdsvej 49, 6300 Gråsten. Åbningstider mandag - fredag kl. 10-14
Tlf. 2080 7170 - Fax 7465 2866 - kirkekontoret@besked.com

Guldkonfirmation

Søndag den 17 april er der guldkonfirmation i Kværs kirke.
Guldkonfirmation er en helt speciel sønderjysk tradition, hvor konfirmanderne mødes igen efter 50 år. Initiativet til arrangementet kommer fra guldkonfirmanderne selv. Fra kirkens side vil man kunne hente hjælp hos sognepræsten med at finde navne og adresser på de tidligere konfirmander. Efter gudstjenesten spiser guldkonfirmanderne sammen. Mon ikke der bliver genopfrisket "gode gamle dage" og opdateret på de 50 år, der er gået. Vi ønsker tillykke og håber I må få en dejlig dag

Gudstjenester og andre aktiviteter

Tirsdag den 12. april kl. 19.00 . . . . . Filmkreds
Søndag den 17. april kl. 9.30 . . . . . Gudstjeneste i Kværs Kirke
Søndag den 17. april kl. 9.30 . . . . . Lægmandsgudstjeneste i Adsbøl Kirke
Søndag den 17. april kl. 11.00 . . . . . Gudstjeneste Gråsten Slotskirke
Tirsdag den 19. april kl. 19.30. . . . . Udflugt – Dansk-Tysk venskabsforening

Lægmandsgudstjeneste

Søndag den 17 april er der lægmandsgudstjeneste i Adsbøl kirke.
Lægmandsgudstjeneste er en almindelig gudstjeneste uden præst. Det er en gudstjeneste, hvor menighedsrådet læser teksterne og prædiker over søndagens tekst.

Filmkreds

Tirsdag den 12. april kl. 19.00
Vi viser filmen "To Verdener".
En gribende dansk film, om en ung kvinde der udstødes af Jehovas Vidne.

Beboernes mand

Af Gunnar Hattesen

Det kom som en stor overraskelse, at Peder Damgaard efter knap fire år stopper som direktør i Gråsten Andelsboligforening.

Samarbejdet mellem Gråsten Andelsboligforening og Peder Damgaard er ophørt pr. 06.04.16, oplyses det på foreningens hjemmeside.

Formand for Gråsten Andelsboligforening, Bente Damkjær, ønsker ikke at kommentere opsigelsen, men tilføjer, at hun kommer med en redegørelse, når andelsboligforeningen holder generalforsamling sidst i maj.

Peder Damgaard begyndte 1. november 2012 i andelsboligforeningen, og var tidligere 20 år forstander på Gråsten Landbrugsskole.
I sin tid som direktør har han gjort en stor indsats for at være i tæt kontakt med beboerne. Boligforeningen har i hans tid blandt andet gennemført renoveringer på Dyrkobbel i Gråsten, Dyrager i Vester Sottrup, Meyerstoft i Kværs og Bakkegården i Kværs. I år er foreningen gået i gang med at renovere 75 rækkehuse i Avnbøl, Ullerup, Blans, Nybøl, Rinkenæs og Kværs for 10 millioner kroner. ▪

Indbrud

Flere vidner så tidligt onsdag morgen kl. 4.20 tre maskerede mænd bryde indgangspartiet til Imerco i Gråsten op. Mændene tog derefter to kassetter til kasseapparater med sig.

Desuden plyndrede de tre mænd butikken for en masse el-tandbørster og elektriske barbermaskiner. Banden stjal også Georg Jensen skåle og lysestager. ▪

LÆSERBREV

Bedst tænkelige direktør

Jeg blev trist som beboer i Gråsten Andelsboligforening, da jeg i Jydske-Vestkysten læste, at direktør i Gråsten Andelsboligforening, Peder Damgaard, pludselig er stoppet.

Peder Damgaard var i min, og jeg tror mange beboeres vegne, en person, der var meget afholdt og én man havde tillid til på grund af hans måde at informere og agere på.

Vi har aldrig haft en direktør, som var så afholdt af beboerne.

Inger Zoega
Gl. Færgevej 30 A
Alnor

DANISH CROWN

PRODUKTIONSMEDARBEJDERE/ FERIEAFLØSERE, BLANS

Til Danish Crowns afdeling i Blans søges produktionsmedarbejdere/ferieafløsere til at udføre forskellige arbejdsopgaver i produktionen.

Danish Crown Blans slagter ca. 62.000 svin om ugen og beskæftiger ca. 1100 medarbejdere.
Danish Crown koncernen er en global kødvirksomhed og blandt verdens største inden for sit felt. Koncernen er verdens største svinekødseksportør og Europas største producent af svinekød (Danish Crown Pork). Danish Crown Foods er Europas største kødforædlingsvirksomhed, og Danish Crown Beef er en betydelig spiller på det europæiske oksekødsmarked. Koncernen omsætter for ca. 60 mia. kr. og beskæftiger ca. 26.000 ansatte.

JOBBET
Alt efter dine kvalifikationer og interesse vil du komme til at arbejde på slagtegangen, i opskæringen eller i udbeningen. Arbejdstiden er afhængig af, hvilken afdeling du ansættes i.
Afhængig af din indsats og indstilling er der mulighed for fastansættelse.

FAGLIG PROFIL
Det er en fordel, hvis du er uddannet slagter, men det er ikke et krav.

PERSONLIGE KOMPETENCER
Du er stabil, robust, i god fysisk form og klar til at yde en indsats. Du kan lide at bruge dine hænder samt skabe resultater. Vi lægger vægt på, at du som person har en positiv indstilling. Du skal have gode danskkundskaber, såvel mundtligt som skriftligt.

VI TILBYDER
Et interessant og varieret job i en international koncern med ambitiøse målsætninger.

I alle led i værdikæden hos Danish Crown er det mad, vi har fokus på, og det er mad, vi producerer og sælger til kunder og forbrugere verden over. Du bliver en del af en stærk kultur med rødder i den danske andelsbevægelse, og på alle niveauer i organisationen vil du møde en uformel og direkte omgangstone.

Forventet tiltrædelse hurtigst muligt.

Yderligere information om jobbene kan indhentes ved henvendelse til driftsleder Kim S. Pedersen 20 23 28 95 eller driftsleder Michael N. Jespersen 40 48 65 19.

Du kan søge jobbet via vores hjemmeside www.danishcrown.dk under ledige stillinger.

Vi vurderer ansøgningerne og ansætter løbende.

Ansøgningsfrist 29. april 2016.

www.danishcrown.dk

Stiga Dag den 16. april kl. 10-14
Kom og prøv den Stiga der passer til dig

Foråret nærmer sig, det spirer og gror. Kom ind til din Stiga forhandler og se alle nyhederne inden for havemaskiner. Få inspiration og grønne havetips.

Særtilbud på Stiga Dagen
Køb en 48 V plæneklipper på Stiga Dagen og få en hækkeklipper med i købet.

Stiga Danmarks mest udbredte plæneklipper!

Stiga hækkeklipper SHT 48 AE
48 V - Bruger batteri og lader fra plæneklipper.
0,-
Normalpris 799,-

Villa 12
Stiga motor 7250, 414 c
en super attraktiv pris
16.995,-
Inkl. 85 cm klippeaggregat

Stiga Combi 40 AE
48 V/5 Ah. Lydsvag og hurtig at lade op
Kører omkring 45 min. pr. opladning.
Leveres inkl. batteri og oplader.
3.995,-

Vi giver 60 dages tilfredshedsgaranti på Stiga 80 V Multiclip
Køber du den nye 80 V i april, maj eller juni kan du indenfor 60 dage ombytte den til en benzindrevet plæneklipper, hvis du ikke er 100 % tilfreds.

STIGA
Se mere på stiga.dk og følg os på

Jørgen Petersen
Maskinforretning
Gl. Kirkevej 3, Rinkenæs · 6300 Gråsten • **74651174**

DEMODAG I BYGMA GRÅSTEN

Fredag den 15. april fra kl. 13 - 17

Kom ind og oplev WORX ROBOT PLÆNEKLIPPER

ROBOTPLÆNEKLIPPER LANDROID M II 800

- Batterispænding 28 V Max / 2,0 Ah Li-Ion Klippebredde 18 cm
- Klippehøjde 20-60 mm
- Max. hælde 35% (20°)
- Opladningstid ca. 1,5 time
- Anbefalet græsplæne størrelse op til 800m²
- Intuitiv lagdelt interface til nem og hurtig programmering
- Lithium-ion-teknologi med høj kapacitet, ingen selvafladning og ingen memory-effekt
- Vender automatisk tilbage til docking stationen efter klipningen
- Genoplader automatisk når batteriet er lavt
- 3-bladet skæring / bioklip-system
- Regnsensor fortæller når den skal vende tilbage til oplader station
- PIN-sikkerhedslås
- Nem udskiftning af batteri for nem vedligeholdelse
- Patenteret græsslåning AIA skæreteknologi sikre at den kan passere smalle stier nemt
- Slåning til kant når du trykker på Home-knappen, så vil den vil skære langs med afgrænsningskablet til kanten
- Ingen programmering nødvendig
- Begynder at klippe med et tryk på en knap
- Zone programmering maksimerer klipning effektivt for adskilte græsplæner
- Tilbehør: 9 knive, oplader, forlænger 15 m., hæfteklammer 4 stk. søm 180 stk. målebånd og grænsekabel 150m.

WORX®

Vejl kr. 5995,-

SPAR 1004,-

Kom ind og oplev den

DEMOPRIS

4995,-

Tilbudet gælder fredag den 15. april

BYGMA GRÅSTEN

Ulsnæs 20-22 · 6300 Gråsten · Tlf. 74 65 10 11

Fårhus Forsamlingshus

Frydendalvej 26 A · Fårhus · 6330 Padborg
Tlf. 7111 5371 · www.faarhus.com

Sommerhuse søges! Er dit sommerhus ordentlig udlejet?

Lad os hjælpe med udlejningen. Netop nu er efterspørgslen efter sommerhuse stor. Kontakt os for at få en uforpligtende snak om, hvor stor en lejeindtægt dit sommerhus kan indbringe. Lav provision ved udlejning.

Sønderhus Ferieboliger
v/ Jens S. Petersen
Tlf. 74 65 34 46 eller 25 79 75 43

E-mail: ferie@soenderhus.dk
www.soenderhus.dk

Sønderhus Ferieboliger

100412

Sportsfolk blev hædret i Gråsten

Traditionen tro holdt Gråstenområdets Samvirkende Idrætsforeninger Sportens Dag, hvor foreningernes medaljetagere blev hædret i den tidligere byrådssal på Det Gamle Rådhus.

Gråsten Badmintonklub opnåede placeringer ved sønderjysk mesterskab: August Kock 1. plads og udtaget til individuel LM, Mathias Lassen, 3. plads og udtaget til hold LM, Magnus Jessen 2. og 1. plads og udtaget til hold LM, Mads Salomonsen 3. og 1. plads og udtaget til hold LM, Martin Christensen udtaget til hold LM og Jakob Hoffmann Pedersen udtaget til hold LM.

Hos Gråsten Idræts- og Gymnastikforenings atletikafdeling var der medaljer til: Benjamin Nørring, Nikolaj Nørring, Lars Jensen, Mathias Christiansen, Cecilie Bækdal, Louise Laursen, Freja Lønholm, Olivia J. Chapman, Solveig Johannsen, Santhavi Karunanithi, Trine Alnor, Anna Hermann, Karen Lausen, Hanne Johannsen, Johanna Jørgensen, Astrid Auning og Else Amlund. ▪

Det var meget højtideligt, da idrætsudøverne fik overrakt medaljer for deres præstationer.

Foto Tove Hansen

KONFIRMAND 2016

DANSK
DESIGN NYHED

fillUp
Danish Design

Your Personal Jewellery Organizer

Glæd din kære eller forkæl dig selv
- Orden og overblik over dine yndlingssmykker.
- Dekorativt design til hjemmet.
- Anvendelig i rejsetasken eller når du er til sport.
- Leveres i elegant designæske.

Vejl. pris: kr. 349,-

Sönnichsen
ure & smykker

Slotsgade 7 • Gråsten • tlf. 61 38 86 34 • mail: satosi@bbsyd.dk

LEJLIGHED UDLEJES

Centralt beliggende i Gråsten, 50 m², udlejes til rolig lejer uden husdyr og børn.

Husleje kr. 2600,- plus forbrug.

HENVENDELSE TLF. 7465 2653

GrastenAvis

Oplag: 15.886 eks. ugentlig
Tryk: OTM Avistryk A/S
facebook Følg os på Facebook

Kontor: Slotsgade 1, 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, onsdag kl. 13-15
Fredag kl. 13-15 eller efter aftale

www.graasten avis.dk
redaktion@graastenavis.dk
annonce@graastenavis.dk

Ansv. redaktør
Gunnar Hattesen
Højmark 5, Rinkenæs
6300 Gråsten
Telefon 21 16 06 83
redaktion@graastenavis.dk

Mediechef
Ingrid Skovbo Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@graastenavis.dk

Fotograf
Tove Hansen
Mobil
40 63 36 24

Reporter
Signe Svane Kryger
Tlf. 2972 4454
ssk@graastenavis.dk

Grafisk arbejde
Graphos Grafisk Industrial Produktion
www.graphos.dk
Hans-Ole Nielsen
Tlf. 36 95 99 36
graasten-avis@graphos.dk

Grafisk arbejde
Graphos Grafisk Industrial Produktion
www.graphos.dk
Susana Calderón

Bogholder
Jette Nørlund Pedersen
Telefon 51 51 94 13
bogholder@graastenavis.dk

Adm. medarbejder
Bettina A.Jessen
Telefon 61 44 07 80
baj@graastenavis.dk

Tilbudene gælder hele april og skal afhentes senest den 1. juli 2016

GråstenDEAL

Tenute del Neccio

Chianti Reserva 2012

Kasse med 6 stk

Lækker italinsk rødvin

Spar 250,70

KUN 259,-

Bemærk kun 100 kasser

GråstenDEAL

Grillpakke

1 stk Flettet svinemørbrad med bacon
8 stk Skovhuggerkoteletter
6 stk Kyllingespyd
1 kg Hakket oksekød 10-12%
1 kg Pulled pork
4 stk Rødvinsbøffer
8 stk Ringridder

Spar 351,-

DEAL PRIS 349,-

GråstenDEAL

Grillmenu

4 stk Marinerede nakkekoteletter
4 stk Grillmedister
4 stk Marinerede tykstegsbøffer
2 kg Flødekartofler
Blandet salat med dressing til 4 personer

DEAL PRIS 189,-

Spar 160,-

GråstenDEAL

Husk skal bestilles min 48 timer før, se mere på dit deal bevis

Super Brugsen GRÅSTEN

Ulsnæs 10 · 6300 Gråsten · Tlf. 73 65 26 00
Delikatessen · Tlf. 73 65 26 09

Din lokale håndværker

Hans Henrik Fischer

- Erhvervsret
- Kontrakter herunder internationale kontrakter
- Strategisk rådgivning
- Bestyrelsesarbejde
- Klyngespecialist
- Ejendomsoverdragelse
- Strafferetsager
- Bobehandling
- Procedure

Niels Erik Nielsen

Fischer ADVOKATFIRMA

Ringgade 3 - 6300 Gråsten
Telefon 7463 0800

www.fischer-advokatfirma.com

Alt malerarbejde udføres
Kvalitet til tiden

Ralf Schirrmacher MALERMESTER

20 66 90 49

Mågevej 68 - 6300 Gråsten

APOS

Andr. Petersen & Søn ApS
Planetvej 2 • 6300 Gråsten
Tlf. 7465 2416 - Bil. 4019 2416
www.apos-eftf.dk

Bygningskonstruktør, murermester
og aut. kloakmester
Vi udfører opgaver i totalenterprise med;
murer, tømrer, snedker, el, vvs og maler.
Ingen opgave er for lille.

byg garanti www.byggaranti.dk
Energivejlederen

Tørsbøl Byg
ved Dieter Lukas Thiel - i byggebranchen siden 1993

- Murermester
- Maler
- Fliselægger

Aktuelle vinterpriser
20% rabat
ved ordrer over kr. 50.000,-

Husk håndværkerfradraget
Ring eller mail
Vi udarbejder gerne et uforpligtende tilbud

Kontakt os på tlf. 21 42 15 08
mail: bauen.mit.thiel@gmail.com
Se hvad vi laver på www.bauen-mit-thiel.blogspot.de

Bred VVS ApS CVR 34 22 35 72

Gråsten VVS / Bred VVS ApS
Ahlmannsvej 12 D · 6300 Gråsten
Tlf. 74 67 15 12 · vvs@bred.dk

Gråsten
Vinduespolering
og Rengøring
kommer også i Padborg og Tinglev
Tlf. 74 65 09 16

LARS JOHANNING A/S ®

- Murerforretning
- Aut. Kloakmester
- Vognmand
- Entreprenør

Tlf. 29 44 48 12 • Mail: lars@johanning.dk • Aabenraa

EK el-service
aut. el-installatør

INDUSTRI · LANDBRUG · BOLIG
TELE OG DATA INSTALLATIONER
HVIDEVARESERVICE

Tlf. 74 44 07 86 · Mobil 40 29 99 50
Mølmark 13 · 6310 Broager
www.ek-el.dk

Quorps Busser

Tilbyder kørsel med busser fra 19 til 51 personer.
I både ind- og udland, samt kørsel med liftbusser.
Vi har busser både med køkken, toilet, klima anlæg.
Kontakt os for at få et godt tilbud på rejser, udflugter osv.

"Hvorfor bruge Deres fusser når De kan køre med Quorps Busser"

Quorp Busser
Stenvej 8 - 6300 Gråsten
Tlf: +45 74 65 08 50
www.quorpsbusser.dk
mail@quorpsbusser.dk

Hvis din bil kunne vælge

Reparation og service af alle bilmærker

Kioskvarer og gaveartikler mv.

Gisselmann
Kongevej 86, Gråsten · 74 65 01 70
Dit værksted og servicebutik på vejen

VB

Egernsund Malerforretning
v/Verner Bentzen
Fjordvej 13, 6320 Egernsund
Telefon 74 44 09 36 - Biltelefon 3074 6946

Gråsten Murerforretning ApS
v. Lars Festersen

Tlf. 23 71 58 59
Dyrehegnet 14
6300 Gråsten
post@graasten-murerforretning.dk

Gråsten EL Service
Aut. El-installatør og Stærkstrømstekniker

Flemming-Mikael Jensen
Vandtårnsvej 15
6300 Gråsten

Tlf. 74 65 40 60
Bil. 51 26 65 99

www.graasten-el-service.dk info@graasten-el-service.dk

Bent Christensen
Tømrer- & snedkerforretning ApS

byg garanti www.byggaranti.dk

Industrivej 15, 6310 Broager
Mobil: 29 16 61 03
mail: bent@bcts.dk, www.bcts.dk

Gråsten el teknik
-stærkt strømførende!

www.el-teknik.dk

- ✔ El-installation
- ✔ Belysning
- ✔ Industriservice
- ✔ EDB-installation
- ✔ Sikringsanlæg

André Andersen
Mobil 21 55 64 72

Per Krogh
Mobil 21 43 00 14

Bomhusvej 13A 6300 Gråsten · Tlf. 21 55 64 70

E' Handymand fra Ketting
Morten Christensen
Ramserl, Ketting
6440 Augustenborg
mobil nr.: 2533 2182
e-mail: macjoy@bbsyd.dk

GrastenAvis

alt el-arbejde til
konkurrencedygtige priser
Skovbøl El-Service
v/stærkstrømsingeniør og aut. el-installatør
Erik H. Hansen
Frydam 4, Gl. Skovbøl
6200 Åbenrå · tlf. 2424 0451

GAS SERVICE – BLIKKENSLAGER
VENTILATION – SMEDEARBEJDE
– VAND VARME –
ENERGIRÅDGIVNING

Autoriseret installatør

Regnar Pedersen • Autoriseret VVS-installatør
Sundsnæs 21 • DK-6300 Gråsten • Telefon 7465 1865
Mobil 2028 0865 • Fax. 7465 1067 • Mail: r.pedersen-vvs@mail.tele.dk

Aut. Installatør
R.Pedersen VVS ApS
ANNO 1936-2011 75

Affaldsindsamling 2016

- Yogakurser
- Pilateskurser
- Yoga-og pilatesworkshops
- Eneundervisning

GRÅSTEN YOGACENTER · SUSANNE HORN · www.yogacenter.dk

TORVET 7, 6300 GRÅSTEN
TLF. +45·20999478
WWW.YOGACENTER.DK
INFO@YOGACENTER.DK

Største udvalg • Bedste tilbud

Uge 15

Gråsten Berberie Gourmet And

Frost.

Pr. kg. 99,90

SPAR 30 kr. pr. kg.

Der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer.

Gråsten Fjerkræ Gårdbutik • Kværsgade 18, Kværs • 6300 Gråsten
Åbent: Tirs. - Fre. kl. 11-17 • Lør. kl. 10-13 • Tlf. 74 65 90 71

JEANS

÷20%

GÆLDER RESTEN AF UGEN

GÆLDER IKKE I FORVEJEN NEDSATTE VARER

BISÓN · HUZAR Performance · OSCAR · MORGAN · Jbs · BJÖRN BORG · LINDBERGH CPH · LINDBERGH · eterna EXCELLENT · bosweel · shine · DIGEL · SUNWILL · ESPRIT · CLIPPER · Wrangler · SIGNAL

ÅBNINGSTIDER

Mandag-torsdag 9.30-17.30
Fredag 9.30-18.00
Lørdag 9.00-13.00

TØJ | Gråsten eksperten

Slotsgade 7 • 6300 Gråsten
Tlf.: 74 65 30 31 • www.toejeksperten.dk

TILLYKKE

Sæt kryds

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord 1 kr. pr. ord
☐ Frankeret svarkuvert vedlagt
☐ ..... kr indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten tydeligt på nedenstående linier:
.....
.....
.....
.....

Vigtigt: Skal udfyldes, men kommer ikke i avisen.
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.
.....
.....

Skal være os i hænde senest fredag kl. 18 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på **www.graastenavis.dk** eller afleveres i Gråsten Avis postkasse i Ulsnæs Centret.

Hjertelig Tillykke

Vores skønne forældre Gitte og Tommy har sølvbryllup.
Derfor indbydes familie, venner og naboer til morgensang fredag den 15. april kl. 7.30 på Nørretoft 26 i Kværs med efterfølgende morgenmad.

Kærlig hilsen Jan og Jette

Hej Julie

Et stort tillykke med konfirmationen den 17. april

Håber du får en god dag, alt godt ønskes du fremover

Knus
Rønshoved, Broager og Kær

Kære mand, far, sf og mf

Stort tillykke med de 70 år

Vi håber du får en god dag

Knus
A,M,LFP,DR,M,J,N,O,TB,L
Vi elsker dig

Kære Louise

Et stort tillykke med konfirmationen

Søndag den 17. april

Ønsker dig en dejlig dag

Knus din mor

Kære Maria

Vi ønsker dig hjertelig tillykke med konfirmationen den 16. april.

Vi glæder os til festen.

Knus fra mormor og morfar

Kære Mormor

Du ønskes et hjertelig tillykke med din 60 års fødselsdag.

Vi glæder os til at fejre dig.

Knus fra
Lars, Emma, Mathilde, Allan og Henriette

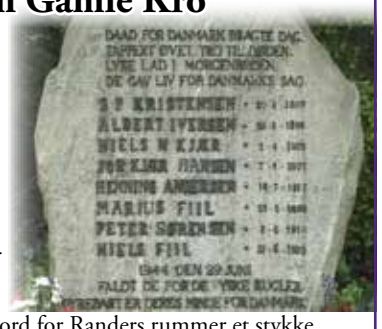
Vore skønne venner Susanne og Kent ❤

Ønskes rigtig hjertelig tillykke med sølvbrylluppet - Vi ønsker jer den dejligste dag.

Kærlige hilsener fra
Laila og Preben

Marius Fiil og Hvidstengruppen

Tirsdag den 26. april kl. 19.30 på Den Gamle Kro



Cand. mag. i historie og musik, Poul Smedegaard Andersen, taler om Hvidstengruppen, som var den første modtagegruppe af nedkastet våben og sprængstof til den danske modstands-bevægelse under Besættelsen (1940—1945).

Landsbyen Hvidsten nord for Randers rummer et stykke Danmarkshistorie. Det var her, kromanden Marius Fiil i 1943 sammen med en gruppe lokale folk tog imod nedkastede containere og faldskærmsagenter fra England. Gruppens indsats fik stor betydning for den danske modstandskamp mod Den Tyske Vænemagt.

Foredraget giver et portræt at Marius Fiil. Undervejs vil vi synge nogle at de sange, der fik en særlig betydning for ham. Sange som 'Det haver så nyligen regnet" og en lejlighedssang fra Horserød. Sagt med jysk underdrivelse var han "lidt af en personlighed".

Pris kr. 100,- for foredrag og kaffe og lagkage.
Tilmelding tlf. 2116 0683

GrastenAvis

Støtteforeningen for Kværs Idrætsfriskole indkalder til

GENERALFORSAMLING

Mandag den 25. april kl. 19.00
på Kværs Idrætsfriskole

Dagsorden jfr. vedtægterne

Forslag skal være formanden skriftlig i hænde senest 8 dage før generalforsamlingen

Bestyrelsen for Støtteforeningen for Kværs Idrætsfriskole

broager SPAREKASSE

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening

ATLETIK/ IDRÆTSMÆRKET FOR VOKSNE

På stadion ved Gråsten skole
Idrætsmærket er en prøve der består af 3 dele.
En atletik del, en formprøve og en udholdenhedsprøve
Damer: Start den 18. april 2016 kl. 19.00 – 20.00
1. gang mødes vi i gymnastiksalen på Gråsten Skole
Herrer: Start den 4. maj 2016 kl. 19.00
Kontingent 200,- kr. inkl. idrætsmærket.
Kom og vær med til sjov motion og socialt samvær.
Se mere på vores hjemmeside www.gig-graasten.dk

KIRKENS KORSHÆR

genbrugsbutik

Borggade 5, Gråsten · Tlf. 61 31 51 92
Åbningstider: Mandag-fredag kl. 10.30-17 Lørdag kl. 10.30-13
Henvendelse uden for normal åbningstid på tlf. 20 65 25 73

Vi modtager gerne tøj, bøger, møbler og andre ting

Afhentning og udbringning efter aftale

GUDSTJENESTER

GRÅSTEN SLOTSKIRKE
Søndag den 17. april kl. 11.00
ved Mads Jakob T. Jakobsen

ADSBØL KIRKE
Søndag den 17. april kl. 9.30
Lægmandsgudstjeneste

BROAGER KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.30
ved Stefan Klit Søndergaard

EGERNSUND KIRKE
Søndag den 17. april kl. 19.00
ved Irene Engelstad

KVÆRS KIRKE
Søndag den 17. april kl. 9.30
ved Mads Jakob T. Jakobsen.
Gudstjeneste med guldkonfirmation

NYBØL KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.30
ved Lis Heiner Mortensen. *Kirkekaffe*

RINKENÆS KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.30
ved Marianne Østergård

VESTER SOTTRUP KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.00
ved Marie Hammer. *Konfirmation*

ULLERUP KIRKE
Søndag den 17. april kl. 9.00
ved Charlotte Marie Hammer úr Skúoy

TYSK GUDSTJENESTE
17.04.2016, 10.30 Uhr,
Gottesdienst in Nordburg

Gråsten Landbrugsskole får hjertestarter

Af Gunnar Hattesen

Røde Kors i Gråsten har doneret en hjertestarter til Gråsten Landbrugsskole, som vil være tilgængelig døgnet rundt for både ansatte og elever på landbrugsskolen og for beboerne i Fiskbæk og Bojskov.

”Begrundelsen for donationen er, at der på landbrugsskolen dagligt opholder sig op til omkring 250 personer i form af elever, lærere og andet personale. Ca. 160 elever bor på skolen”, fortæller formand for Røde Kors i Gråsten Thomas Brink Thomsen. ▪

Ved overrækkelsen deltog fra Gråsten Landbrugsskole Thomas Iversen og konstitueret forstander Elin Lunding og fra Røde Kors i Gråsten deltog Lissy Andersen og Thomas Brink Thomsen.
Foto Tove Hansen

40 år som gymnastikinstruktør

Af Gunnar Hattesen

Gråsten Idræts- og Gymnastikforening hyldede forleden på sin generalforsamling Lene Jacobsen, som har været gymnastikinstruktør i 40 år.

Formand for GIG, Lillian Kaad, takkede Lene Jacobsen for 40 års indsats som instruktør.
Foto Bente Kaehne

Lene Jacobsen startede som instruktør i Gråsten Idrætsforening i 1976, fordi hendes datter gik på et gymnastikhold, puslinge, og da instruktøren den gang måtte melde fra, sprang Lene Jacobsen til og overtog holdet. Hun har værer aktiv og meget kendt og en afholdt instruktør lige siden.
Formand for Gråsten Idræts- og Gymnastikforening, GIG, Lilian Kaad, takkede Lene Jacobsen.

"40 år som instruktør. Det er vi rigtig glade for og stolte over. Tænk at have sådant et levende og sprudlende menneske iblandt os, som i 40 år har brugt tid og energi som frivillig i en forening til stor glæde for alle de gymnaster, der i tidens løb har deltaget på dine hold: Puslinge, Lenes Ladies, Ballstik og nu dameholdet. Havde vi haft muligheden, havde vi bestemt givet dig Dronningens fortjenstmedalje for 40 års tro tjeneste. Vi vil sige dig tusind tak for din indsats for foreningen og for gymnaster i de 40 år som er gået og med håb om, at du vil fortsætte i rigtig mange år endnu", lød de rosende ord fra Lillian Kaad. ▪

Dødsfald

Willy Berg Gewitz, Gråsten, er død, 67 år. ▪

Min kære hustru, vor ejegode mor, svigermor, mormor, farmor og oldemor

Anne Pauline Jensen

”Anne Daabeck”

* 10. januar 1931

har vi pludseligt mistet

Blans Nørremark, den 6. april 2016

Jens
Lillian og Harry
Lone og Uve
Kjeld og Birte
René, Glenn, Conny, Chris, Nick og Laura
Cecilie, Jannick, Cimmie, Cira, Sofie, Noah, Mille, Majse og Emmanuel

Begravelsen finder sted lørdag den 16. april kl. 11.00 ved Ullerup Kirke
Højtideligheden slutter ved graven

Vor kære mor og bedste

Grete Liljan Larsen

* 02. 02. 1940
† 05. 04. 2016

tabte kampen mod kræften, og sov stille ind
Åbenrå syghus den 5. april 2016

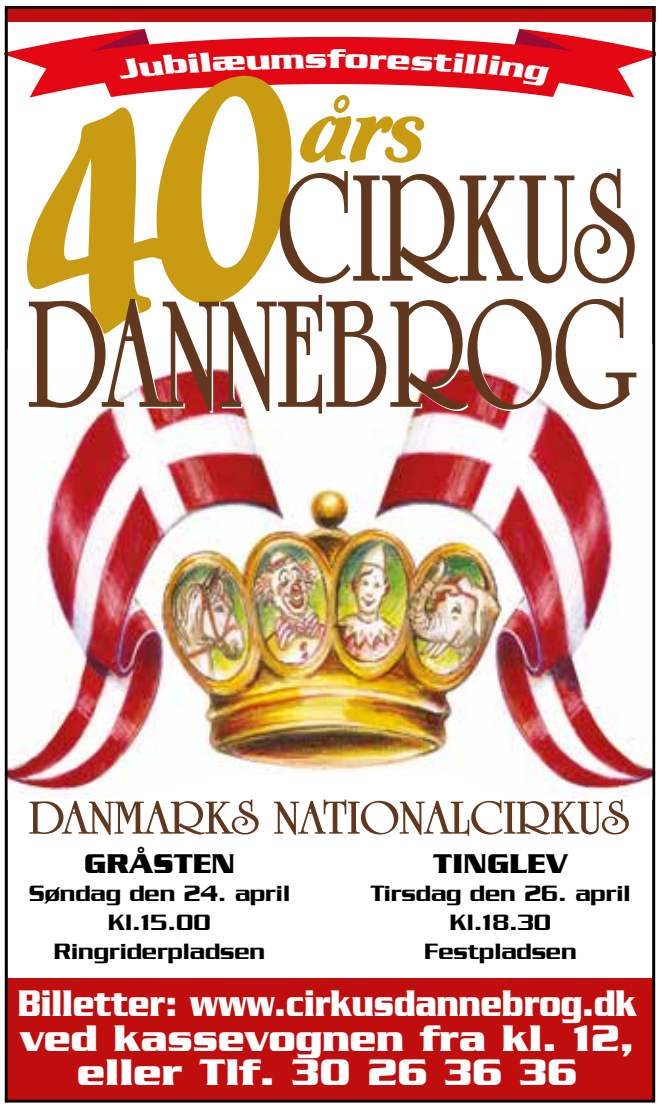
Bisættelsen finder sted fra Gråsten Kapel fredag den 15. april kl. 13.00

Gråsten blomster
Sundsnæs 2 - 6300 Gråsten
Telefon 74 65 03 03

Gråsten Bedemandsforretning
Mågevej 12, 6300 Gråsten - Mobil 61 55 47 80
Døgnvagt 70 12 20 12
www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk
Svend Hedegaard
Dødsfald i udlandet - dødsfald på andet sygehus - hvad så?
Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

En smuk afsked...
”At opfylde ønskerne for de nærmeste er vores vigtigste opgave”.
– Gitte og Steen Kristensen
Danske Bedemænd
DS ISO9001 Kvalitetssystem
Gitte J.J. Kristensen, Eksamineret bedemand
Steen Kristensen, Eksamineret bedemand
Guderup Bakken 23 Tlf. 74 45 80 11
Broager Kirkegade 2 Tlf. 74 44 95 29
Nordborg Storegade 39 Tlf. 74 45 11 45
Als- & Broager-Sundeved Begravelsesforretning
v/ Steen Kristensen
www.als-begravelse.dk

Det kan være svært at tænke på døden
– men dine kære har brug for, at du sætter ord på dine tanker...
Når døden rammer, står de efterladte ofte tilbage med mange ubesvarede spørgsmål: Hvilke tanker gjorde den afdøde sig om, hvor bisættelsen skulle finde sted? Og hvilke sange skulle synges?
Med ”Min sidste vilje” kan du i god tid tilkendegive dine tanker om din afsked med livet - og hjælpe dine kære med at sige kærligt farvel. Hos Helmich & Søn står vi altid til rådighed for en uforpligtende personlig samtale, og du er velkommen til at kontakte os.
Læs mere om ”Min sidste vilje” og opsparingsordningen ”Elysium” på www.helmichbegravelse.dk
Danske Bedemænd
DS ISO9001 Kvalitetssystem
Eksam. bedemænd
Vi træffes hele døgnet
Gråsten&Omegns Begravelsesforretning
Helmich&Søn
Steffen Jensen — Gråsten og Omegns Begravelsesforretning, Felstedvej 34, Gråsten — 74 65 94 33
Thomas Helmich — Sønderborg Begravelsesforretning, Arnkilgade 15, Sønderborg — 74 42 36 81



DØDSBO/FLYTTEBO KØBES
Købes. Figure.Porcelæn. Fajance. Keramik. Teak. Palisander.
Ring til JP lopper 61 35 94 53

Ole Gaul Nilum modtog på vegne af Det Lille Teater prisen som Årets Forening.

Det lille teater i Gråsten blev Årets Forening 2015

Af Gunnar Hattesen

Formand for Det Lille Teater, Ole Gaul Nilum, var synligt glad, da han modtog Årets Foreningspris 2015 fra Danske Bank.

Over 500 ildsjæle fra Sønderborg kommune var fredag aften samlet til et stort hædersarrangement i Sønderborg kommune. Her overrakte Danske Banks filialdirektør i Sønderborg, Nis Peter Thyssen, 5.000 kroner til Årets Forening.

"Prisen går i år til Det lille teater i Gråsten, fordi det er båret af ildsjæle både på, bag og ved scenen. Samtidig gør teateret en stor forskel for børn og voksne i stort set alle aldre, fordi deres tilbud spænder så bredt", sagde Nis Peter Thyssen, da han skulle overrække prisen. ▪

Anne Van der Meer foran familiens murermestervilla i Broager

Billig hulmursisolering

Af Louise Johnsen

Familien Van der Meer i Broager havde i lang tid overvejet at få deres hus efterisoleret.

I mellem jul og nytår, da tiden var til det, tog de beslutningen, og indhentede tilbud fra håndværkere på hulmursisolering.

Og det har de ikke fortrudt, for blot dagen efter, at håndværkerne var færdige, kunne isoleringen mærkes - kulden fra ydervæggene forsvandt, og de kunne sågar skrue ned for varmen på radiatorerne.

"Vi regner med at kunne skære en tredjedel af vores varmeforbrug, og så er det jo en ekstra dejlig bonus oven i hatten, at den komfortmæssige forbedring har været så markant", lyder det fra en Anne Van der Meer, som glæder sig over resultatet.

Den grønne dagsorden har også været en vigtig faktor i familiens beslutning om hulmursisolering.

"Det er godt at vide, at vi også reducerer vores CO2-udledning og på den måde er med til at skåne klimaet og miljøet", fortæller Anne Van der Meer.

Meget for pengene

Hulmursisoleringen i familien Van der Meer kunne laves for lige under 10.000 kr. Og herfra skal man huske, at man kan trække energitilskud og håndværkerfradrag fra. ▪

Flot resultat på Broagerland

Af Gunnar Hattesen

Indsamlerne på Broagerland indsamlede atter et superflot resultat. I alt blev der indsamlet 56.151 kr., og indsamlingsleder for Kræftens Bekæmpelse i Broager, Tage Jørgensen, er efter indsamlingsdagen meget tilfreds med resultatet.

"Resultatet er næsten 5.000 kr. bedre end sidste år", siger Tage Jørgensen. Sidste år blev der indsamlet 50.791,50 kr. i Broager og Egernsund.

Der var 52 indsamlere ude at rasle med bøsserne, og de dækkede hele den gamle Broager Kommune. ▪

CATHRINESMINDES VENNER INDBYDER TIL FOREDRAG

DEN STORE KRIG

ONSDAG DEN 20. APRIL KL. 19:30
PÅ CATHRINESMINDE
TEGLVÆRKSMUSEUM

Jens Ove Hansen, formand på Nordborg Lokalarkiv og slægtsforsker, tager os med på rejsen til slagmarker, lazaretter og kirkegårde for at følge 3 slægtninge, der deltog i Den Store Krig 1914 - 18.

Fortællingen illustreres med billedfremvisning.

Sædvanligt traktement 30 kr. for medlemmer - ellers 50 kr.

Læs mere på www.cathrinesminde.dk

CATHRINESMINDE TEGLVÆRK

BROAGER AUTOVÆRKSTED
Service – bremser – syn m.m.
Var der fejl på synsrapporten – få et tilbud
Serviceeftersyn efter bilens foreskrifter
Få en pris på det service som passer dig
Mulighed for lånebil

Service 3 l olie+filter+30 pkt eftersyn Fra ***799,-***

Suzuki

11/13 Splash GLS 1,0 a/c, km 69.000	Kr. 66.900,-
3/08 Liana 1,6GLX a/c, km 104.000	Kr. 54.900,-
6/09 Swift 1,5GL a/c-træk, km 113.000	Kr. 58.900,-
5/06 Ignis 1,3SE 1-ejer,a/c, km 111.000	Kr. 42.900,-
1/09 Splash GLS 1,2 a/c, km 103.000	Kr. 54.900,-
1/06 Swift 1,3 GLA km 85.000	Kr. 42.900,-
1/06 Ignis 1,3SE A/C km 93.000	Kr. 43.900,-

Se bilerne på www.broager-auto.dk

Tryghed i bilkøb
Medlem af branchorganisationen DANSK BILBRANCHERÅD
BILFORSIKRING FRA 3.499 kr. årligt (inkl. kasko og vejhjælp)

Industrivej 1 · 6310 Broager · Tlf. 74 44 27 97
broagerauto@bbsyd.dk

Kim's Cykelservice - din lokale cykelhandler

Kim's Cykelservice
v/ Kim Gottlieb

NYHED vi har fået
MET Rivale
i vores sortiment

En af de mest aerodynamiske landevejshjelme på markedet og bruges af Protour hold.
kr. 1199,-

CO2 Pumpe
med 3 patroner
kr. 199,-

Panaracer citybike
dæk med anti puncture
Før 249,-
kr. 199,-

5 racer slanger
48 eller 60mm ventil
kr. 100,-

ÅBNINGSTIDER
MANDAG-FREDAG KL. 9.30-18.00
LØRDAG KL. 9.00-13.00

Se mere på vores webshop

www.kimscykelservice.dk
Følg os på Facebook
Skeldevej 17, 6310 Broager
Telefon 7444 9409

Book nu på www.broagerbilsyn.dk

Smedevej 8, Broager
NYE ÅBNINGSTIDER
Mandag 08:00 - 16:30
Tirsdag 08:00 - 16:30
Onsdag 08:00 - 16:30
Torsdag 08:00 - 16:30
Fredag 08:00 - 15:30

Kongevej 86, Gråsten
NYT
NYE ÅBNINGSTIDER
Tirsdag 08:00 - 17:00
Onsdag 08:00 - 17:00
Torsdag 08:00 - 17:00

FOR PERIODISK SYN 350,-

BROAGER BILSYN
v/ Christian Jørgensen
Smedevej 8, 6310 Broager · Telefon 61 60 08 08
www.bbsyd.dk · CJ@broagerbilsyn.dk
Din lokale synshal og motorkontor

TRÆNINGSTIDER - UDENDØRS

2015/2016 for BUI-fodbold

ÅRGANG	TIDSPUNKT		STED	TRÆNERE/ KONTAKT	TELEFON
U6	Mandag	16.30 – 17.30	Broager Idrætscenter	Lars Lehmann	31 54 40 36
U7	Onsdag	17.30 – 18.30	Broager Idrætscenter	Palle Nielsen Steffan Jepsen	61 71 32 84 20 97 96 66
U8	Tirsdag / Fredag	17.00 – 18.00	Broager Idrætscenter	Bjarne Boysen Finn Møller	22 20 66 70 25 62 10 00
U9	Onsdag / Fredag	17.00 – 18.00	Broager Idrætscenter	Andreas Andresen Allan Jensen	30 22 60 34 24 66 42 93
U9 Piger	Onsdag	17.00 – 18.00	Broager Idrætscenter	Nadja Pedersen Stine Iversen	42 44 75 77 28 68 16 24
U10	Tirsdag / Torsdag	16.00 – 17.30	Broager Idrætscenter	Søren Pomykala Anne Mette Larsen	24 22 80 30 29 61 31 26
U11	Mandag / Onsdag	17.00 – 18.00	Broager Idrætscenter	Jesper Warnecke Torben Jørgensen	27 26 11 06 40 28 74 17
U12	Mandag / Onsdag	17.00 – 18.30	Broager Idrætscenter	Jesper Warnecke Torben Jørgensen	27 26 11 06 40 28 74 17
U13	Mandag / Tirsdag	17.15 – 18.45	Broager (mandag) Gråsten (tirsdag)	Bo Mortensen Tore Josupeit	28 77 98 06 23 83 88 22
U14 Piger	Mandag / Onsdag	17.00 – 18.30	Broager Idrætscenter	Søren Vinther	30 13 84 91
U16	Mandag / Torsdag	17.30 – 19.00	Broager Idrætscenter		
U17	Mandag /Torsdag	17.30 – 19.00	Broager Idrætscenter	Ole Jensen Leif Hansen	40 34 15 95 40 27 26 39
Senior	Tirsdag / Torsdag	18.30 – 20.00	Broager Idrætscenter	Jens Ebsen Martin Hansen	61 85 55 39 53 36 06 01

Alle nye og gamle spillere er altid velkommen. Ved spørgsmål kontakt gerne
Lars Lehmann på mobil 3154 4036 eller via mail . larslehmann6310@gmail.com

Køerne slippes fri på marken

Af Gunnar Hattesen

Familien Lehmann på Stensigmose ved Broager inviterer søndag den 17. april kl. 10.00-14.00 atter på Økodag, hvor deres 100 sortbrogede køer springer og danser ud i det fri til køernes forårsfest. Køerne slippes fri kl. 12.00.

De voksne kan opleve den smukke udsigt ud over Sønderborg Bugt, mens børnene leger i halmhoppeborgen, klapper en kalv eller kigger på køerne.

Gården på Stensigmose 4 sydøst for Dynt har været i slægtens eje siden 1819. Det er 6. generation, som driver gården.

Der ligger derfor stolte landmandstraditioner til grund for den daglige drift af bestanden og de 140 hektar jord, som hører til gården.

I dag bor Frode og Gitte på gården. Børnene Rasmus,Tina og Jesper arbejder på hver deres område, men de kommer alle gerne hjem for at hjælpe til.

Udover familien Lehmann og køerne hører der også 35 kalve, 70 kvier samt en flok høns, bier og katte til gården.

Økolandbrug

Siden omlægningen i 1995 har man på gården arbejdet med alle aspekter af bæredygtighed. Der er udarbejdet en naturplan, der beskriver den natur som gården er en del af. Naturen er det grundlag som man skal passe godt på, så også kommende generationer kan producere fødevarer.

Jordens frugtbarhed, dyrevelfærd og energiforbrug er også fokusområder i Økologisk landbrug, men også velfærd for de mennesker der bor og arbejder på gården er vigtig.

Gården drives i samarbejde med 2 økologiske planteavlere. Den ene er Skærtoft Mølle, og de vil også være til stede, ligesom den biavler der har sine bistader stående på gården.

Gården er en del af et forskningsprojekt sammen med Aarhus Universitet. Derfor er der enkelte dyr af gammel jysk race på gården.

Der er sat en storkerede op på den nye lade, så familien håber storken kommer til Økodag.

Smag på økologien i det fri

Gitte og Frode leverer dagligt gårdens mælk til Naturmælk, som til Økodag uddeler lækre, økologiske smagsprøver på mejeriets produkter. Gæster er også velkomne til at medbringe egen madkurv og nyde frokosten i det fri. ▪

Super Brugsen

Broager

Nakkefilet

½ kg
14.95

Blandet fars
8-12%

FAST PRIS

1 ½ kg
50.00

16 rl Lotus Toiletpapir eller 8 køkkenruller

FRIT VALG

2 pk
60.00

Matilde kakao
Skummetmælk

Pr ltr
8.00

Citronkage
fra bagerafdelingen

NYHED

25.00

5x400 Grå Peter Larsen eller 4x500 Blå Cirkel kaffe

FRIT VALG

SPAR 84,75

100.00

DYBFROSNE
Flensted kartofler

500 gr
5.00

Valnøddebrød
fra bagerafdelingen

20.00

10 KRONERS MARKED

Hatting morgenbrød

10.00

Coca-Cola

FLERE VARIANTER

10.00 + emb

Taffel chips

10.00

Oreo eller Prince kiks

10.00

Knorr Paste eller risetter

FLERE VARIANTER

10.00

Skælskør
Marmelade

265 gr
10.00

Piskefløde

½ ltr
10.00

Coop Revet ost

10.00

Coop Yoghurt

1 ltr
10.00

Se også SuperBrugsens udsendte avis. Tilbudene gælder til og med lørdag den 16. april 2016. Forbehold mod trykfejl og udsolgt

Konfirmation i Egernsund Kirke

Fredag den 22. april 2016 kl. 11.00 ved Marie Hammer

Nikolaj Justesen, Reefslagervænget 16, 6320 Egernsund
Rasmus Jørgensen, Teglparken 56, 6320 Egernsund
Lasse Møller Krogh, Nejs Bjerg 37A, 6310 Broager
Jonathan Paul Mc Burnie, Fjordvej 5, 6320 Egernsund
Phillip Lundqvist Moisen, Svinget 6, 6320 Egernsund
Rasmus Schmidt, Solbakken 6D, 6320 Egernsund

Læserbrev

Ildsjæle på Broagerland

Intet kommer af sig selv, bortset fra lommeuld. Den lærersætning tror jeg danner grundlag for det arbejde som foregår i Landsbylauget for Skelde, Dynt og Gammelgab.

Den 5. april var jeg sammen med andre interessenter inviteret til møde med landsbylauget omkring arbejdet med at få en cykelstil fra Skelde til Lille Dynt.

På mødet var de gode argumenter i fokus og vi fik fremlagt gennemarbejdet analyser og kortmateriale.

Selvom kommunesammenlægningen har betydet, at antallet af lokale byrådsmedlemmer er reduceret, så er det stadig relativt nemt at komme i kontakt med en politiker. Det er kombinationen af denne tilgængelighed og de gode argumenter, som kan flytte de politiske prioriteringer.

Så herfra skal der lyde en opfordring til andre ildsjæle om at følge deres eksempel. Tak til Landsbylauget for et godt møde. Jeg håber, at vi kan tilgodese jeres ønske. Jeg vil i hvert fald gøre, hvad jeg kan.

Daniel Staugaard
Sundgade 6,
Egernsund
1. suppleant til byrådet for Venstre

Egernsund-damer rykker op i serie 1

Af Gunnar Hattesen

Egernsunds damer havde ryggen mod muren, da de gik på banen til sæsonens sidste kamp mod Hørup i Egernsund Hallen. Men trods det første nederlag i sæsonen på 28-26, lykkedes det holdet at rykke op i serie 1.

"Det er den bedste placering, klubben damer nogensinde har haft", siger en stolt træner Jesper Schlaikjer. ▪

EKIF's damer rykker op i serie 1 efter en sæson, hvor de kun tabte en enkelt kamp.
Foto Tommy Clausen

70 år

Viggo Hansen, Skelde, fylder tirsdag den 12. april 70 år.

Han er en afholdt og humørfyldt mand, som var en yderst tjenestevillig brandkaptajn i Skelde Frivillige Brandværn.

Han er født og opvokset i Skelde, og var i sine unge år karl hos gårdejer Jens Lei i Skelde. Senere fik han arbejde på slagteriet og i en lang årrække var han chauffør hos Recon i Sønderborg.

Viggo Hansen er gift med Anne Marie, der stammer fra Egeskov ved Rendbjerg.

I det gæstfrie hjem er opvokset tre børn, Laila i Tørsbøl, Roland i Øster Snogbæk og Berit i Alnor.

Han har stor glæde af at spille skat og nyder at være i venners selskab. ▪

Ældre Sagen
Broager Lokalbestyrelse

BUS TIL BILLUND MALLORCA TUREN

7. maj 2016 afgang fra Broager kl. 3.00 med sædvanlig opsamling.
Retur fra Billund den 14. maj. Bussen kører direkte til og fra terminalen, hvor vi skal rejse fra og ankommer til. Tilmelding til Mona Rathje tlf. 7444 2346 fra torsdag kl. 8.00. Pris for bustransport tur/retur kr. 200,00 som betales til Broager Sparekasse reg. nr. 9797 kontonr. 000-07-79105 senest 1. maj.

HUSK! Alle har selv ansvar for rejse-og sygeforsikringer.
HUSK! EU sygesikringskort. (Det blå).
HUSK! Gyldigt pas.
HUSK! Billetter.

GRILLARRANGEMENT I NØRRESKOVEN MED BUSKØRSEL

21. maj start kl. 12.00. Slagteren fra Ladelund kommer med grillvognen og er klar med menuen.
Den består af: Nakkesteak, Hakkesteak, Kalkunsteak og 2 slags grillpølser. Dertil pommes frites, kartoffelsalat, nudelsalat og blandet salat med 2 slags dressing. Sennep, ketchup, tallerkener og bestik.
Bus: Afgang Broager Kirke kl. 10.00 med sædvanlig opsamling.
Ved ankomst møder vi vores guide som repræsentant for lokalafdelingen i Danmarks Naturfredningsforening. Han guider os på en vandring i skoven – varighed ca. 1½ time. Det er valgfrit, om man ønsker at deltage i denne eller blive ved bussen. Bussen kører retur til Broager/Egernsund senest kl. 15.30.
Selvkørende: Kør til campingpladsen, Stenkobbel 3, 6440 Augustenborg.
Drikkevarer: Sædvanligt sortiment til sædvanlige priser. Drikkekrus er på stedet.
Toiletforhold: Vi har aftalt brug af toiletter med campingpladsen, hvor bussen parkeres.
Tilmelding fra torsdag kl. 8.00 til Mona Rathje tlf. 7444 2346.
Betaling til Broager Sparekasse reg. nr. 9797 kontonr. 000-06-77183 senest den 6. maj, som også er seneste frist for tilmelding.
Pris: Kr. 100,00 pr. person for buskørsel tur/retur og ovennævnte traktement. Selvkørende samme pris.

ÆLDRESAGEN BROAGER LOKALAFDELING I SAMARBEJDE MED BRAVO TOURS

Bravo Tours
-FERIE PÅ DANSK

Næste annonce forventes uge 16 her i Gråsten Avis.

Konfirmand anno 2016

Sæt dine konfipenge i sparekassen*
...og vælg en af de lækre konfigaver!

*Kræver, at du er kunde i Broager Sparekasse og konfirmand anno 2016.

Storegade 27, 6310 Broager, Tlf. 7418 3838
Kastanie Allé 8, 6400 Sønderborg, Tlf. 7418 3838
Sundsnæs 3, 6300 Gråsten, Tlf. 7418 3838
Skrænten 5, 6200 Aabenraa, Tlf. 7418 3838

broager SPAREKASSE

home Broager præsenterer... home.dk

NYHED

145	858	2006	5	1	Energi

VILLA

Kontantpris	**1.895.000**
Ejerudgifter pr. md.	2.345
Udbetaling	95.000
Brutto/netto ekskl. ejerudgifter	9.031/7.328
Sag: 703-00897	Tlf: 74441698

Gråsten
Harevej

156	940	2007	5	1	Energi

VILLA

Kontantpris	**1.895.000**
Ejerudgifter pr. md.	2.084
Udbetaling	95.000
Brutto/netto ekskl. ejerudgifter	9.139/7.402
Sag: 703-00623	Tlf: 74441698

Sønderborg
Påkjær, Nybøl

NYHED

216	1549	1971	6	1	Energi

VILLA

Kontantpris	**1.395.000**
Ejerudgifter pr. md.	2.754
Udbetaling	70.000
Brutto/netto ekskl. ejerudgifter	6.667/5.408
Sag: 703-00900	Tlf: 74441698

Sønderborg
Kirkeagervej, Vester Sottrup

2008	117	121	4	3	Energi

EJERLEJLIGHED

Kontantpris	**2.195.000**
Ejerudgifter pr. md.	3.136
Udbetaling	110.000
Brutto/netto ekskl. ejerudgifter	10.472/8.498
Sag: 703-00848	Tlf: 74441698

Gråsten
Bellevue

113	640	1943	4	3	Energi

VILLA

Kontantpris	**845.000**
Ejerudgifter pr. md.	1.553
Udbetaling	45.000
Brutto/netto ekskl. ejerudgifter	4.085/3.307
Sag: 703-00872	Tlf: 74441698

Gråsten
Kirkegårdsvej

SOLGT
Solgt på FØRSTE fremvisning

Broager
Birkevej, Vemmingbund

62	486	1961	4	1

SOLGT
Solgt på 2 uger

Gråsten
Solbakken

215	2620	1953	10	2	Energi

BROAGER
v/ Merete Lund Brock & Henning Brock
Ejendomsmæglere, MDE
Storegade 7, 6310 Broager
broager@home.dk
facebook.com/homeBroager
Tlf. 74441698

home
vi vil være din foretrukne ejendomsmægler

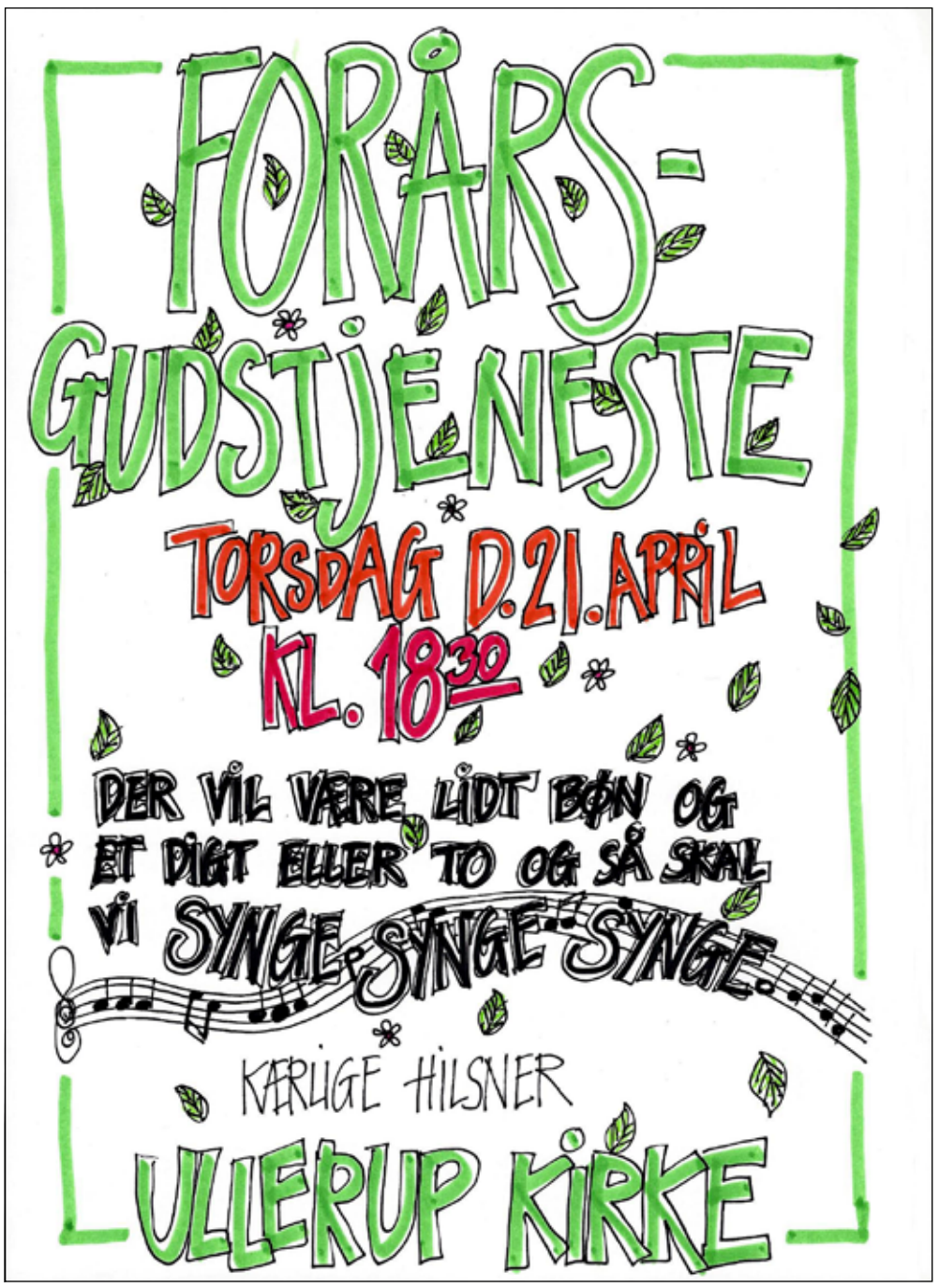
Konfirmation i Sottrup Kirke

Søndag den 17. april 2016
kl. 10.00 ved Marie Hammer

Oliver Domar Backhaus Bentin, Store Toft 1, V Sottrup, 6400 Sønderborg
Jessica Hansen, Skovparken 38, 6320 Egernsund
Thor Housted, Vestergade 20, Guderup, 6430 Nordborg
Max Møller Rasmussen, Stationsgade 33, 1 th, V Sottrup, 6400 Sønderborg

Konfirmander i Nybøl Kirke

Søndag den 8. maj 2016
Mie Asmussen Lærkevej 8 Nybøl
Alexander Ankjer Christiansen Amtsvejen 7 Nybøl
Emil Zickert Dohrmann Smedebjerg 3 Nybøl
Celine Blankschøn Erichsen Langballe 57 Nybøl
Annemarie Sørensen Grau Solbakken 17 b 6400 Sønderborg
Simon Lunde Graversen Påkjær 17 Nybøl
Martin Topholm Hansen Stenderup 12 Nybøl
Marius Hundebøl Degnevænget 4 Nybøl
Emilie Hindø Pfeffer Bispevænget 48 Nybøl
Martin Hindø Pfeffer Bispevænget 48 Nybøl
Mathilde Wraae Schmidt Påkjær 70 Nybøl
Sara Kirsten Steger Lærkevej 24 Nybøl
Jacob Syla Stollig Lærkevej 6 Nybøl



45 så på udvalg af festtøj

Af Gunnar Hattesen

Sundeved Husholdningsforening samlede 45 forventningsfulde kvinder, som så på udvalg af festtøj af høj klasse.

Aftenen startede med en sang fra højskolesangbogen og derefter blev deltagerne budt på en platte med diverse lækkerier og tilsidst kaffe.

Derefter var der præsentation af flotte kreationer, som kom ind på stativer, og deltagerne kunne komme op og vælge lige netop deres favorittøj og prøve det på.

Kvinderne så på forårets og sommerens hotteste mode.
Foto Tove Hansen

Genvalg

Bestyrelsen for Nybøl Vandværn er uændret efter generalforsamlingen, som samlede 27 medlemmer.

Bestyrelsen består fortsat af formand Jens Sylvest Pedersen, næstformand Kim Bundesen, kasserer Morten B. Christensen, sekretær Hans Henrik Duus samt Torben Moos og Christian Tychsen.

Klar til forårsrengøring

Af Gunnar Hattesen

Vester Sottrup skal gøres forårsklar. Derfor opfordres byens borgere til at møde op ved Dagli' Brugsen, Skolevej 18, søndag den 17. april kl. 10.30 og deltage aktivt i at gøre byen ren.

Ulla Dinsen og Pia Koch Johannsen står klar til at tage imod, fordele ruter og udlevere affaldssække.

"Tag hinanden under armen og hunden i snor, træk en orange sikkerhedsvest på og medbring engangs- eller arbejdshandsker. Når by og indfaldsveje er renset og affaldet står samlet på P-pladsen, har vi alle været med til at gøre området forårsklar og smuk til de forestående konfirmationer", siger Ulla Dinsen og Pia Koch Johannsen, som håber på god opbakning.

FORÅRSKONCERT KOR 92

Onsdag den 27. april kl. 19.30
på Forsamlingsgården Sundeved

Korkoncert
"Trio Tribrato" spiller klassisk musik
Fællessang

Entre kr. 50,-
Kaffe med kage kr. 30,-
Billetter sælges ved døren

Foreningen for Forsamlingsgården Sundeved

Falske alarmer

De lokale brandmænd i Vester Sottrup Frivillige Brandværn og Gråsten Frivillige Brandværn måtte i den forgangne uge rykke ud til syv falske alarmer på slagteriet i Blans.

RØDE KORS
Besøg genbrugsbutikken med
MØBLER – TING – TØJ
og gør et godt køb
Stationsgade 3, Vester Sottrup, 6400 Sønderborg · Tlf. 40 76 22 36
ÅBNINGSTIDER: Man.-tirs.-ons.-tors. kl. 15-17.30, lørdag kl. 10-13
VI MODTAGER GERNE BRUGBARE MØBLER OG ANDRE TING
DØDSBOER AFHENTES EFTER AFTALE

Dødsfald

Anne Pauline Jensen, Blans, Nørremark, er død, 89 år.

Hørt i byen

"Hold på formen, spis på Perronen". Sådan har det lydt i mange år, og indehaveren af pølsekiosken ved Gråsten Station, Lissi Nielsen, kunne forleden fejre 10 års jubilæum.

Klaus Simonsen, kundevenlig ansat hos MR i Gråsten, fyldte onsdag 40 år.

Kim Vagner Petersen bliver ny præsident for Lions Club Broager-Gråsten.

Brødrene Price var på en grå og regnfujld efterårsdag sidste år på besøg hos Gråsten Fjerkræ for at lave optagelser til egnsretter. Resultatet kan ses på DR1 på Torsdag den 14. april. kl. 20.00.

Bjarne Rasmussen i Rinkenæs er en viljestærk mand. Ved årsskiftet besluttede han sig for at gå op mod 10 km om dagen, og det er blevet til næsten 1.000 km siden 1. januar sammen med hunden Buller. Målet er at gå 2.500 km inden årets udløb. Samtidig har han tabt 20 kg.

Orla Støvring, Gråsten, fejrede forleden sin 70 års fødselsdag med at invitere gæsterne på et løb. 110 løbere mødte op. 20 af dem gennemførte et maraton, mens 22 løb et halvt maraton.

Hotelejer Mads Friis, Benniksgaard Hotel, og den tidligere Streconmedejer, Jens Grønbæk, Varnæs, har skudt ny indskudskapital i Skærtoft Mølle, der er blevet reorganiseret efter konkurs.

Fredag formiddag fik en 51-årig kvinde stjålet sin knallert og de netop indkøbte varer i Ulsnæs-Centret. Hun fandt senere knallerten og varerne hos en 34-årig mand i Egernsund. ▪

Guldkonfirmation i Kværs

Af Gunnart Hattesen

Kværs Kirke danner søndag den 17. april kl. 9.30 rammen om en guldkonfirmation.

"Vi var 22 konfirmander for 50 år siden, et stort hold, men det var både konfirmander fra Tørsbøl Skole og Kværs Skole, 15 af dem kommer, 2 er syge og kan ikke komme, 4 er desværre døde, og 1 har vi ikke kunnet finde", fortæller Margrethe Schneider, som har været med til at tilrettelægge dagen.

Konfirmanderne var også samlet til deres 25 års jubilæum og 40 års jubilæum. ▪

Ny bestyrelse for golfklub

Af Gunnar Hattesen

Den samlede bestyrelse for Benniksgaard Golfklub valgte forleden at gå af. Det skyldtes samarbejdsproblemer med driftsselskabet.

På en ekstraordinær generalforsamling blev der valgt en ny bestyrelse, som består af Jørgen Nør, Finn Nielsen, Kirsten Palmgren, Sven Dassel, Bettina Enemark, Rene Klausen og Jens Enemark.
Som suppleanter blev valgt Flemming Kehlet og Arne Fogh.
Den nye bestyrelse konstituerer sig den 18. april. ▪

Stak af

En 28-årig mand fra Gråsten stak torsdag nat af fra politiet, da han kørte i Sønderborg. Politiet satte efter manden, der hurtigt standsede. Han er mistænkt for at køre med for meget alkohol i blodet. ▪

KOMMENDE BUSTURE

Polen Poznan	fra den 19.-24.6 2016	kr. 3830,-
Bornholm	fra den 26.6 til den 1.7.2016	kr. 4050,-
Dresden og Prag	fra den 6.-9.7 2016	kr. 3450,-
Harzen	fra den 17.-21.8 2016	kr. 3895,-
Zillertal, Østrig	fra den 14.-22.9 2016	kr. 5200,-

Program udleveres ved tilmelding.

QUORP'S BUSSER
Rejsegarantifonden nr. 2465
Tlf. 74 65 08 50

HÅNDBOLDKLUBBEN EGENE GRÅSTEN

Indkalder hermed til

Ordinær Generalforsamling

Tirsdag den 26. april 2016 kl. 19.00 i Ahlmannsparken

Dagsorden ifølge vedtægterne:

1. Valg af dirigent.
2. Formandens beretning.
3. Kassereren aflægger det reviderede regnskab.
4. Behandling af indkomne forslag.
5. Valg til bestyrelse og 1 suppleanter som anført i § 11.
6. Valg af 2 revisorer og 1 revisorsuppleant.
7. Eventuelt.

Bestyrelsen

HÅNDBOLDKLUBBEN EGENE GRÅSTEN

GOD BUFFET UD AF HUSET

Kværs kro
TLF 74 65 92 06

Vælg forret: *Rejecocktail m. flutes, eller tarteletter med høns i asparges eller *dampet kold laks m. cocktail dressing, rejer, asparges, kaviar og flutes.
3X STEG: mør glaseret oksesteg, kryddermarineret kalkunbryst og helstegt svinekølle. Salatbar med 6 slags salat og grønt, hjemmelavet kartoffelsalat og flødeporrekartofler.
Vælg dessert: Æbletærte med cremefraice eller islagkage. (Sælges kun i hele á 10 pers.)
*Både rejecocktail og laks ekstra kr. 10.00 pr. kuvert. Mindste antal 12 pers.

Buffet kr. 87,50 | Med dessert kr. 107,50 | Med forret og dessert kr. 131,50

LEVERES GRATIS OVERALT WWW.GODBUFFET.DK
blot de leverer emballagen tilbage inden 5 dage. Kontant betaling ved lev., og husk dep. for emballagen kr. 350.00

Foredrag for ældre med Christian Bitz:

Sønderborg

Luk munden og let røven

Gode kostvaner og sunde tænder er temaet for Ældrerådet arrangement på Sandbjerg Gods **mandag den 9. maj kl. 13-17**, som borgere 60+ kan få gratis billet til – hvis de er hurtige nok.

Christian Bitz, kendt fra bl.a. forbrugerprogrammet "Forbrugermagasinet Bitz&Frisk", kommer og holder foredraget "Luk munden og let røven". Han kalder sit foredrag en ultrakort og overkommelig guide til et sundere liv uden spor af skræmmende madfrygt, ekspertråd eller anvisninger om mere motion.

Efter foredraget er der kaffe og lagkage, inden medarbejdere fra Sønderborg Kommunes tandpleje kommer og fortæller om tænder og tandhygiejne.

Gratis billetter kan bestilles nu på kost@sonderborg.dk eller på tlf. 88 72 56 54 (kl. 9-10 og kl. 13-14) efter først til mølleprincippet, så længe billetter haves. Sidste frist er dog 28. april.

OPSTILLING AF BORGMESTERKANDIDAT

Onsdag den 13. april 2016 kl. 19.30 på Ulkebøl forsamlingshus, Kaplenivej 1 6400 Sønderborg

Kommunalvalget i november 2017 nærmer sig med hastige skidt, og derfor er det besluttet at Venstre i Sønderborg Kommune skal afholde opstillingsmøde for at medlemmerne kan vælge en borgmesterkandidat.

Stemmeret har de medlemmer, som har betalt kontingent til en vælgerforening i Sønderborg Kommune senest 7 dage før opstillingsmødet.

Mød op og gør din indflydelse gældende.

Efter selve opstillingsmødet får vi et indlæg fra regionsformand Stephanie Lose (V).

VENSTRE I SØNDERBORG KOMMUNE

HUS TIL SALG PÅ FARVERLØKKE I BROAGER

145 m² med udsigt udover marker.

HENVENDELSE TLF 4142 1678

KONKURRENCE

Hvor mange års jubilæum har Cirkus Dannebrog?

30 år | 40 år | 50 år

Navn: .....

Tlf.: .....

e-mail: .....

KAN VINDE BILLETTER TIL CIRKUS

Svar mailes til Gråsten Avis | Bov Avis på konkurrence@graastenavis.dk, lægges i postkassen i Slotsgade 1, Gråsten eller i postkassen i SuperBrugsen Padborg senest i uge 15 Konkurrencen er udstedt i samarbejde mellem Cirkus Dannebrog og Gråsten | Bov Avis. Vinderne kontaktes direkte.

GrastenAvis BovAvis CIRKUS DANNEBROG

ESTATE GRÅSTEN

VI KENDER VEJEN TIL EN GOD BOLIGHANDEL

RINKENÆS BAKKEGÅRDEN 11

Gennemrenoveret ejendom i børnevenligt kvarter
Hyggelig ejendom, beliggende på lukket villavej i Rinkenæs. Hele ejendommen er blevet gennemrenoveret i 2014 og fremstår idag moderne og rummeligt, dog uden at fjerne den oprindelige charme.

Kontant	**1.195.000**	**Sagsnr.** 1174			E
Ejerudgift pr. md.	**1.402**				
Udbetaling	60.000	Bolig/kld. m²	135/62	Grund m²	1.010
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.772/4.660	Stue/vær	1/4	Opført	1952

GRÅSTEN ELLEYGADE 17

Flot vedligeholdt og moderniseret ejerlejlighed
I hjertet af Gråsten, på en fredelig vej, ligger denne ejerlejlighed med stor overdækket altan på 15 kvm. Indretning: Entré til mellemgang. Badeværelse med gulvvarme, bruseniche og toilet. Bryggers med mulighed for tilslutning af vaskefaciliteter. Stue med udgang til stor overdækket altan. Skønt "Kvik" køkken. Soveværelse med indbyggede skabe. Værelse ligeledes med indbygget skab.

Kontant	**845.000**				
Ejerudgift pr. md.	**1.387**				
Udbetaling	45.000				
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.101/3.310				
Sagsnr. 1200					C
Bolig m²	96	Etage	1		
Stue/vær	1/2	Opført	1978		

VEMMINGBUND BÆKVEJ 7

Pænt sommerhus få hundrede meter fra stranden
Yderst charmerende sommerhus, beliggende ugeneret for enden af en lukket vej, med udsigt til marker. Herfra er der få hunrede meter til Vemmingbund stand, cafeteria og minigolf. Vemmingbund ligger i et naturskønt område, med strand, vand og skov.

Kontant	**1.095.000**	**Sagsnr.** 1206			
Ejerudgift pr. md.	**1.300**				
Udbetaling	55.000	Bolig m²	65	Grund m²	444
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.768/4.538	Stue/vær	1/3	Opført	1964

GRÅSTEN ELLEYGADE 2

Flot arkitektonisk og pænt vedligeholdt ejendom
Charmerende ejendom med hvidmalet facade og sortglaseret tegl. Indeholder bla.: Stor stue og spisestue. 'HTH' køkken. Bryggers med god skabsplads. Soveværelse samt 4 værelser med indbyggede skabe. Stort badeværelse med udgang til lille charmerende altan. Lækker gårdhave med nedgang til disponiebelt rum i kælderplan.

Kontant	**1.795.000**				
Ejerudgift pr. md.	**1.802**				
Udbetaling	90.000				
Brutto/netto excl. ejerudgift	8.553/6.905				
Sagsnr. 1230					F
Bolig/kld. m²	190/10	Grund m²	593		
Stue/vær	3/5	Opført	1922		

GRÅSTEN TORVET 4

Spændende ejerlejlighed centralt i Gråsten med stor solrig terrasse
Bo med få meter til diverse dagligvare- og detailbutikker. Indretning: Lys entré til åbent køkken/stue miljø. Køkken med god bord- og skabsplads. Soveværelset har en praktisk skabsvæg samt et rigtig godt lysindfald. I badeværelset er der en stor bruseniche, toilet samt mulighed for opsætning af vaskefaciliteter.

Kontant	**245.000**				
Mdl. boligydelse	4.174				
Sagsnr. 1212					B
Bolig m²	90	Grund m²	864		
Stue/vær	1/1	Opført	2005		

GRÅSTEN BRINKEN 9

Charmerende villa med skøn beliggenhed
Charmerende hus, på en skråning med kælder på terrænniveau med baghave samt uforstyrret udsigt over grønt parkareal og Sildekule. Hertil hører: Pæn anlagt baghave med havedam samt et afsides liggende bålsted.

Kontant	**1.150.000**	**Sagsnr.** 1048			C
Ejerudgift pr. md.	**1.472**				
Udbetaling	60.000	Bolig/kld. m²	116/57	Grund m²	902
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.511/4.449	Stue/vær	2/2	Opført	1989

TRAPPEN BOMHUSVEJ 13

Stor ejendom med mange anvendelsesmuligheder
Virksomheden flytter til ny domicil-adresse og sætter derfor denne ejendom til salg. Indeholder bla.: Badeværelse med skønt lysindfald. Stor og lys stue i forbindelse med rummeligt køkkenalrum. Stor overdækket udestue, med skønt lysindfald. Stort multirum med hjemmebiograf og billardbord. Stort snedkerværksted, samt værksted med stor og praktisk port.

Kontant	**2.495.000**				
Ejerudgift pr. md.	**2.530**				
Udbetaling	125.000				
Brutto/netto excl. ejerudgift	11.863/9.579				
Sagsnr. 1213					D
Bolig m²	297	Grund m²	6.465		
Stue/vær	3/3	Opført	1933		

GRÅSTEN BOCKS BJERG 29

Central rækkehus med skøn udsigt
Bo med gåafstand til bymidten, med flere indkøbsmuligheder, lystbådhavnen, samt tog- og busstation. Kort afstand til institutioner og skøn natur. Huset indeholder: Pænt køkken, stue og soveværelse med udsigt til "Østersø", stor anvendelig kælder.

Kontant	**945.000**	**Sagsnr.** 1168			C
Ejerudgift pr. md.	**1.855**				
Udbetaling	50.000	Bolig m²	86		
Brutto/netto excl. ejerudgift	4.565/3.685	Stue/vær	1/2	Opført	1984

Estate Kjeld Faaborg

EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE

☎ 7465 0933

Sundnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten ✉ 6300@estate.dk

www.estate.dk

BovAvis

Tak fordi du handler lokalt

Gråsten - Broager - Sundeved - Padborg - Kruså - Frøslev - Holbøl - Kollund - Kliplev - Felsted - Bovrup - Varnæs

Uge 15 12. april 2016 8. årgang

Den store dag var kulminationen på et års forberedelse for både de unge og sognepræst Anette Jensen.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Det første skridt imod voksenlivet

Af Gunnar Hattesen

Bov Kirke var lørdag fyldt til bristepunktet med forventninger, velplejede frisurer, hvide kjoler og jakkesæt til en af de foreløbigt største dage i et tidligt teenagerliv, nemlig konfirmationen.

Gennem et år har de gået til præst, de 10 drenge og 6 piger hos konstitueret sognepræst Anette Jensen.

I gamle dage måtte de kommende konfirmander terpe kristne tekster og Luthers katekismus for at blive konfirmeret.

Men det er ikke længere tilfældet.

De unge har hørt om Den barmhjertelige samaritaner, om næstekærlighed. Det er et budskab, som konfirmanderne i løbet af årets konfirmandforberedelse har været omkring flere gange Og som har skabt stof til eftertanke i de unges hoveder. ▪

G U D S T J E N E S T E R

BOV KIRKE
Søndag den 17. april kl. 11.00
Guldkonfirmation
ved Kevin Asmussen

KOLLUND KIRKE
Søndag den 17. april kl. 9.30
ved Kevin Asmussen

HOLBØL KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.00
Konfirmation
ved Hanne Christensen

FELSTED KIRKE
Søndag den 17. april kl. 10.00
ved Oliver Karst

KLIPLEV KIRKE
Søndag den 17. april kl. 9.00
ved Oliver Karst

VARNÆS KIRKE
Søndag den 17. april kl. 14.00
ved Oliver Karst

Pengeregn

Kroparret på Agerskov Kro, Bodil og Peter Otte overrakte fredag en gavecheck på 138.440 kroner til Julemærkehjemmet Fjordmark i Kollund.

Pengene var gaver fra de 600 gæster, som forleden deltog i ægteparrets 40 års jubilæumsfest. ▪

Dødsfald

Christine Maria Christensen, Padborg, er død, 89 år. ▪

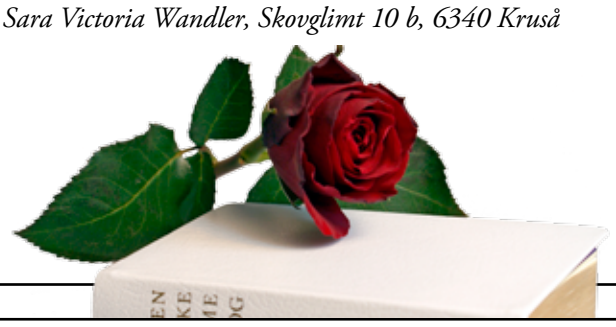
Konfirmation i Bov Kirke

Lørdagw den 16. april kl. 9.15 ved sognepræst Anette Jensen

Følgende bliver konfirmeret:
Mikkel Møller, Midtkobbel 46, 6340 Kruså
Casper Helms Jakobsen, Adelbyvej 5, 6330 Padborg
Agnieszka Dorota Bartisz, Østergade 10, 6330 Padborg
Oliver Läu Petersen, Tjørnevej 9 st th, 6330 Padborg
Sara Victoria Wandler, Skovglimt 10 b, 6340 Kruså

Lørdag den 16. april kl. 11.15 ved sognepræst Anette Jensen

Følgende bliver konfirmeret:
Josefine Muusmann Rindom, Hanvedsgade 25, 6330 Padborg
Jane Cecilie Janzer, Jens P. L. Petersensvej 5, 6330 Padborg
Tobias Berdiin Iwersen, Hanvedsgade 43, 6340 Kruså
Jannick Bellahn Holm, Hanvedsgade 14, 6330 Padborg
Simone Christiansen Ripke, Lindevej 21, 6330 Padborg
Dennis Legart Rittermann Hansen, Nyhusvej 19, 6330 Padborg
Maria Edelskov, Sandagervej 8, 6300 Gråsten
Emilie Muusmann Rindom, Hanvedsgade 25, 6330 Padborg
Sofie Amalie Moshage, Kådnermarksvej 2E, 6330 Padborg



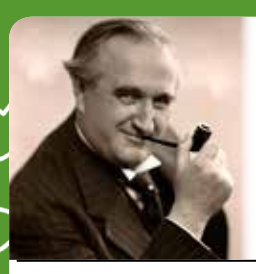
Konfirmation i Holbøl Kirke

Søndag den 17. april kl. 10.00 ved sognepræst Hanne Christensen

Følgende bliver konfirmeret:
Julie Helene Duus, Bygaden 15, Hønsnap, 6340 Kruså
Sophia Stief Hansen, Flensborgvej 181, 6340 Kruså
Simon Bartels Hansen, Toften 46, 6330 Padborg
Julie Skræp Hansen, Rønshovedvej 1, 6340 Kruså
Sirke Pirta Rachel Repo, Skolegade 24, Holbøl, 6340 Kruså
Mira Karchulin, Vandværksvej 3, Holbøl, 6340 Kruså
Michelle Blanca Nielsen, Kelstrupgårdvej 3, Holbøl, 6340 Kruså
Emma Smedegaard, Toften 40, 6330 Padborg
Nicolas Eichner Harwood, Skolegade 11, Holbøl, 6340 Kruså
Louise Larsen, Søndervejen 17, Hokkerup, 6340 Kruså
Joy Muusmann, Valsbølgade 26, Bov, 6330 Padborg
Johanna Nim Festersen, Hokkerupgade 3, Hokkerup, 6340 Kruså
Jonas Deiters, Kejsergade 9, Bov, 6330 Padborg

BOV & HOLBØL SOGNE

Sogneaften



Torsdag den 14. april
kl. 19.30 i Kirkeladen
Foredrag
ved Sognepræst Oliver Karst
"Storm P hans liv"

Litteraturkreds

Einar Már Gudmundsson "Hundedage"
Onsdag den 27. april kl. 19.30 i Konfirmandstuen
Tilmelding til kirkekontoret 7467 0917
eller de ansvarlige præster
Anette Jensen og Kevin Asmussen

Fælles tlf. 74670917. I Holbøl sogn træffes graver tillige på tlf. 28930730 og kirkeværge på tlf. 74608494

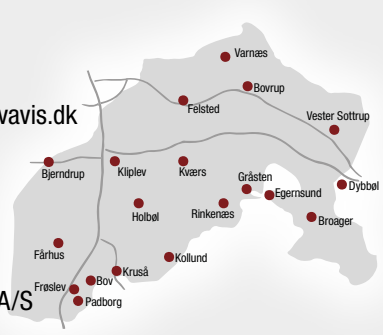
Bov sogn: www.facebook.com/bovkollundkirker
Holbøl sogn: www.facebook.com/holbolkirke
www.bovsogn.dk & www.holboelsogn.dk

Begravelsesforretningen KIRSTEN & REJNER
Danske Bedemænd
v/ Kirsten Pedersen Madsen
Valg af bedemand er et spørgsmål om tillid
Du kan ringe alle døgnets timer
tlf. 74 67 20 22
post@kirstenogrejner.dk
www.kirstenogrejner.dk
Skibbroen 28, 6200 Aabenraa
Frøslevvej 38, 6330 Padborg
Hærvejen 73, 6230 Rødekro

Bov - Padborg Begravelsesforretning
Nørregade 26 B, 6330 Padborg
tlf. 74 67 35 15
www.rabol-jorgensen.dk
post@rabol-jorgensen.dk
Rie Rabøl Jørgensen
Svend Hedegaard
Min sidste vilje - vi hjælper med at nedskrive dine ønsker, gratis
Rabøl Jørgensens Begravelsesforretninger

Kollundhus Dit forsamlingshus
Udlejning tlf. 51 55 78 30 eller www.kollundhus.dk

BovAvis
redaktion@bovavis.dk
OPLAG: 15.886
LEVERING: Post Danmark
TRYK: OTM Avistryk A/S
Slotsgade 1 · 6300 Gråsten
Åbningstider: Tirsdag kl. 10-12, Onsdag kl. 13-15, fredag kl. 13-15 eller efter aftale



Ansvarshavende redaktør
Gunnar Hattesen
Telefon 21 16 06 83
gh@bovavis.dk

Mediechef
Ingrid Skovbo Johannsen
Telefon 21 19 02 80
isj@bovavis.dk

Mediekonsulent
Sanne M. Damkjær
Telefon 21 19 99 81
susanne@bovavis.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Hans-Ole Nielsen
Telefon 36 95 99 36
bovavis@graphos.dk

Grafisk tilrettelæggelse
Conchi García
bovavis@graphos.dk

Reporter
Ditte Vennits Nielsen
Telefon 25 98 91 80
dvn@bovavis.dk

Reporter
Pernille Kjeldtoft Hansen
Telefon 61 44 23 80
ph@bovavis.dk

Reporter
Johanne Rønn Olesen
Telefon 28 74 92 13
jro@bovavis.dk

Mange mødte op for at ære de tre faldne 9. april 1940 i Padborg. Foto Ditte Vennits Nielsen

Ærede de første faldne

Af Gunnar Hattesen

Det var Johannes Petersen Birk, Albert Sørensen og Anders Andersen Hansen.

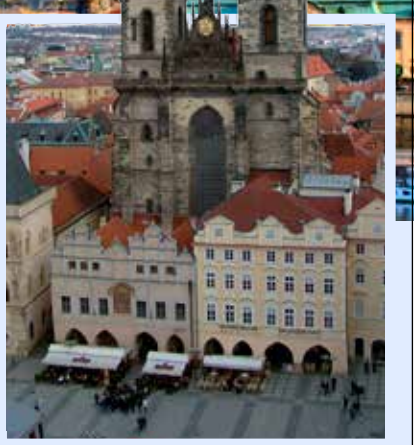
Traditionen tro blev de tre faldne æret ved mindestenen i Padborg, og godt et halvt hundrede mennesker var mødt op lørdag den 9. april for at ære deres minde.

Blandt talerne var borgmester Thomas Andresen (V) og efter kransenedlæggelser afrundede formand for Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne, John Levin, sammenkomsten med en tak til de fremmødte. ▪

4 dage til

Dresden og Prag

6. - 9. juli



1. dag. Opsamling kl. 8.00 i Ahlmannsparken i Gråsten og kl. 8.20 ved P-pladsen ved Kruså Bankocenter. Med passende pauser kører vi til Berlin, hvor vi får en sightseeing. Sidst på eftermiddag ankommer vi til vores hotel i Dresden.

2. dag. Dresden er Nordens Firenze, renoveret og genopbygget. Vi får en sightseeing i den pragtfulde by, ser Frauenkirche, som blev genindviet i 2005 og besøger pragtslottet Zwinger. Vi sejler en tur på den naturskønne Elben.

3. dag. Vi kører en heldagstur til Prag, som også kaldes Den gyldne Stad. Vi ser Karlsbroen, den flotte markedsplads og der bliver mulighed for at gå shopping i Prags gader.

4. dag. Efter morgenmad kører vi over Magdeburg, videre til Hannover, og vi spiser frokost undervejs på en kro på en vej mod Hamborg.

Pris kr. 3450,- som inkluderer halvpension, godt hotel, sejltur på Elben, alle udflugter og entréer. Tillæg for enkeltværelse kr. 300,-

Tilmelding på tlf. 2116 0683

GråstenAvis BovAvis Gråsten Rejser

Teknisk rejsearrangør er Quorps Busser. Rejsegarantifonden nr. 2465

Udflugt til Føhr

Onsdag den 11. maj 2016
Afgang Holbøl Kirke kl. 8.00

Kom med på en spændende tur til vadehavsøen Føhr, hvor vi skal besøge "Museum Kunst der Westküste" i Alkersum.

Vi kører over grænsen og videre over til havnebyen Dageböll på den sydslesvigske vestkyst, hvor vi sejler ud gennem Vadehavet med de mange halliger til Wyk på Føhr.

Føhr blev kurø i 1819, og den danske konge Christian VIII holdt ferie på øen i årene 1842-47.

I Wyk vandrer en tur rundt i den charmerende by og ser den berømte strandpromenade. Herfra fortsætter vi i bus til en kro, hvor vi spiser middag. Derefter kører vi til "Museum Kunst der Westküste" i Alkersum - et helt nyt kunstmuseum, som Dronning Margrethe indviede i 2009. Museet rummer stor kunst af kunstnere, der har levet og virket langs vestkysten mellem Holland i Syd og Bergen i nord - bl.a Emil Nolde, Edvard Munch, Anna og Michael Ancher, P.S. Krøyer, Max Bechmann og Max Liebermann.

Turen fortsætter videre til den idylliske Nieblum, hvor vi ser den store Friserdom, der er den største kirke mellem Kongeåen og Ejderen. Vi nyder en kop kaffe og kører derefter tilbage til Wyk, hvor der bliver mulighed for at se byen på egen hånd.

Hjemkomst i Holbøl ved 20.00-tiden.
Guide er Gunnar Hattesen.

Pris kr. 150,-
som incl. bus, guide, færge, middag, entré på kunstmuseum og kaffe.

Tilmelding til sognepræst Hanne Christensen tlf. 26 23 96 09 senest 29. april

Holbøl kirke

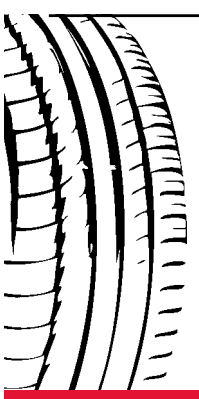
Olieskift og bilvask til

FAIR PRICE

Vi har også LongLife olie til din bil

Olieskift *med filter*
fra **200,-**

Bilvask *til fair price*
fra **39,-**



Dæk
Bremser
Reparationer

Nu laver vi også dine dæk og bremser til **FAIR PRICE**

Kruså Servicecenter
Flensborgvej 4
Tlf. +45 74 67 03 78

Åbningstider
Man. - fre.
9.00 - 17.00
Lør.
9.00 - 14.00

Ingen tidsbestilling

Altid fair price!

www.optik-hallmann.dk

Optik-Hallmann

2 Briller + solbriller ** for 1

fra kr. 1.500,-*

*Enkeltstyrke fra kr. 800.- inkl. super antirefleks og hærdning. Gælder for alle stel op til kr. 1.000,- ** i samme styrke/udvalgte stel

Flensborg	Sønder Løgum	Aabenraa	Esbjerg	Fredericia	Haderslev	Horsens	Risskov/Veri Center	Ikast	Kolding	Odense	Padborg	Ribe/Høm	Sønderborg	Vejle	Vojens
+49-461-17617	+49-4663-189990 Hørecenter: -1894629	74623470	75171742	75925950	74536068	75611600	86784337	97154515	75531053	63123230	74673070	75441544	74422300	75720512	Tlf. 74541550

Tillykke

☐ Tillykke uden foto max. 25 ord ..... 60 kr.
☐ Tillykke med foto max. 25 ord ..... 100 kr.
Udover 25 ord, 1 kr. pr. ord.

☐ Frankeret kuvert vedlagt
☐ .....kr. indbetales på reg. nr. 5953 kontonr. 8032299

Skriv teksten i BLOKBOGSTAVER på nedenstående linier:

_____
_____
_____
_____
_____

Vigtigt! Skal udfyldes (kommer ikke i avisen)
Indsenders navn og adresse samt evt. tlf.

_____
_____

Skal være os i hænde senest torsdag kl. 18.00 før indrykningen.
Kuponen kan udfyldes på www.graastenavis.dk, sendes som e-mail på: annonce@bovavis.dk eller lægges i vores postkasse ved SuperBrugsen Padborg. Postkassen tømmes hver fredag kl. 10.

EHLERT® Stenhuggeri

Din lokale stenhugger har til huse i Holbøl

Stenhugger Peter Ehlert
Møllevej 14, Holbøl • 6340 Kruså • tlf. 30 66 50 06
Besøg vores hjemmeside www.ehlert-stone.dk

Weekendåbent efter aftale

De fremmødte havde en dejlig eftermiddag med Richard Ragnvald, som rullede sig ud med ørehængere i en lind strøm.
Foto Ditte Vennits Nielsen

En dejlig dag med Richard Ragnvald

Af Ditte Vennits Nielsen

Richard Ragnvald fik de ældre op af stolene.

Der blev sunget og gynget, da dansktopsangeren Richard Ragnvald lagde vejen forbi Valdemarshus.

Pensionistforeningen ved Grænsen kunne glæde sig over, at deres medlemmer havde en vidunderlig eftermiddag, hvor der blev sunget, hygget, grinet og drukket kaffe med hjemmelavet lagkage. En sprudlende Richard Ragnvald forstod, hvad der skulle til, så gæsterne fik en glad oplevelse med hjem. Enkelte fik mikrofonen for munden og så kunne de værs´go´ synge med.

Pensionistforeningen ved Grænsen er startet helt tilbage i januar 1947 og har lidt under 400 medlemmer. Han blev det mest prominente navn, som foreningen har haft besøg af.

Eftermiddagen sluttede af med at alle sang Sønderjyllands-sangen, som Richard Ragnvald havde øvet sig på til lige netop denne dag. ▪

Hej Jonny

Tillykke med fødselsdagen
Vi ønsker jer en rigtig god dag og fest
Hilsen fra Højmark 15

Hjertelig Tak

for al opmærksomhed
ved min 80 års fødselsdag
Venlig hilsen
Chresten J. Schmidt
Bovrup Kirkevej 15
6200 Aabenraa

FIRMAARRANGEMENTER · KONFIRMATIONER · FØDSELSDAGE osv.

FAMILIFESTER

kan afholdes i vores bowlingcenter eller multisal

Fra 10 til 120 personer

Ring og hør nærmere

Grænse hallerne
Harkærvej 13 - 6340 Kruså
Telefon 74 67 14 14
E-mail kontor@gransehallerne.dk

Følg os på Facebook under www.facebook.com/gransehallerne

Kære Louise

Hjertelig tillykke i anledningen af
din konfirmation
søndag den 17. april 2016
Ønskes af morfar og moster Nora

Nu skal vores 3. guldklump konfirmeres

Kære Jonas, vi ønsker dig
en uforglemmelig dag.
Kærlige kram fra
Nina, Rune, Far og Mor

Mindehøjtidelighed til ære for faldne soldater

Af Gunnar Hattesen

Hjemmeværnsdistrikt Syd- og Sønderjylland med hovedkvarter i Søgårdlejren gennemførte traditionen tro en mindehøjtidelighed den 9. april for at mindes de soldater fra garnisionen, der faldt ved den tyske hærs overskridelse af grænsen den 9. april 1940.

I Hokkerup mødte 80 mennesker op til kransenedlæggelsen. Der blev lagt kranse ved mindestenene for C.H. Vous og J. Jørgensen. Blandt dem, som lagde en krans var fhv. skoleinspektør Lorens Hansen, Holbøl.

De fremmødte sang "En lærke letted" og og "Altid frejdig". ▪

GF-møde

130 medlemmer har tilmeldt sig, når GF Grænsen holder generalforsamling torsdag den 14. april.

Den mangeårige formand Svend Anker Petersen modtager ikke genvalg.

Bestyrelsen indstiller Carsten Carstensen. ▪

JULEMÆRKE FONDEN

Padborg Genbrugsbutik til fordel for børnene

Vi afhenter gerne møbler og tømmer dødsboer.
Ring tlf. **7440 4800** eller Anton tlf. **2647 7138**

Vi ses Tværgade 1B

Åbningstider
Mandag til fredag fra kl. 13.00 - 17.00
samt 1. lørdag i måneden fra kl. 10.00 - 14.00

Holbøl og Omegns Borgerforening Lokalråd

holder

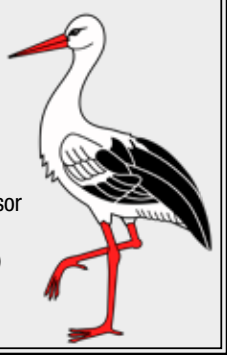
GENERALFORSAMLING

Tirsdag den 26. april 2016 kl. 19.00 på Holbøl Landbohjem

Mødet indledes af Karsten Gram som er ekspert i Landsbysamfund, som vil give nogle bud om fremtiden…

Dagsorden

1. Valg af dirigent
2. Valg af protokolfører
3. Formandens beretning
4. Regnskab
5. Indkommende forslag
6. Valg af: bestyrelse-suppleant-revisor
7. Eventuelt
   Kaffepause (kaffe og lidt til: 50 kr.)
8. Oplæsning af protokol
   Udnævnelse af årets ildsjæle.



REN BY

I FÅRHUS OG OMEGN

Lørdag den 16. april kl. 10.00-13.00 ved Fårhus Forsamlingshus

Mød blot op ved Forsamlingshuset, med praktisk fodtøj og varmt tøj, efter en kort breefing, sendes alle ud på gader, veje og pladser for at gøre forårsrent i grøfter og vejsider, på sports- og parkeringspladsen omkring Fårhus Forsamlingshus.

Der udleveres sække og handsker.

12.00 sluttes af med gratis grillpølser, vand og øl ved Forsamlingshuset

Vi opfordrer alle til at møde op, jo flere der er med jo sjovere og lettere går det og det er en god lejlighed til at få lidt frisk luft.

Fårhus Borger & ungdomsforening
Fårhus Forsamlingshus i/s
www.Faarhus.com

Konkurrence!

Padborg Torvecenter har besluttet at handelsområdet omkring Padborg skal have et nyt navn.

Har du et godt bud, så vær med i konkurrencen og et gavekort på kr. 1000,-

Foreslag: .....

Indsendt af

Navn: .....

Adresse:.....

Tlf.: .....

Bud afgives senest mandag den 25. april
Afleveres i Bov Avis postkasse
i Super Brugsen
eller i en af butikkerne i centeret.

Hørt ved Lyren

Stig Rosenbeck stopper som halinspektør i Grænsehallerne i Kruså ved udgangen af året. Det ligger allerede fast, at Dan Andresen overtager jobbet.

Indtil videre har 89 deltagere tilmeldt sig turen til Dyrehavsbakken, hvor Korsbæk og Tivolirevyen skal opleves. Det er Valdemarshus, der er arrangør.

Kollund Roklub satte forleden deres kajakker i vandet ved Kollund Mole. De fik besøg af en 95-årig herre fra Aabenraa, som kom kørende i sin golf med 2 kajakker på taget. Han ville gerne ro med på lidt "freelance"-basis.

Birte Thimsen, Aabenraa vandt på Kvindemesse i Gråsten et gavekort til Hermann & Sögaard på 1000 kr.

Hans Henrik Bangs lokalhistoriske bog sælger over al forventning.

Over 20 mennesker valgte at gå med på den første travetur fra Super Brugsens P-plads, selvom regnen silede ned.

Politiet er gået ind i sagen omkring en strid, hvor 2 familiefædre kom op at slås i Frøslev. Det drejer sig om mobning af den enes datter, og det gik ud over den forsmåede far.

Hans Henrik Galle var forleden til en hyggelig guldkonfirmation i Løgumkloster Kirke.

Historisk Forening for Bov og Holbøl Sogne modtog i år ingen forslag til Årets Hus, så der bliver ikke foretaget nogen præmiering. ▪

Minikrydstogt på Kielerkanalen

Fredag den 3. juni

Afgang

Nybøl Kirke	kl. 8.30
Broager Kirke	kl. 8.35
Egernsund, elektrikeren	kl. 8.40
Ahlmannsparken, Gråsten	kl. 8.45
Rinkenæs, Bageren	kl. 8.55
P-pladsen ved Kruså Bankocenter	kl. 9.10
Bov Kirke	kl. 9.15
OK-tanken ved omfartsvejen i Padborg	kl. 9.20

Det er en udflugt, der vil stå i søfartens tegn. Kielerkanalen blev bygget 1887-1895, den er 98 km lang og her sejler ca. 50.000 skibe igennem om året.

Efter opsamling kører vi direkte til Rendsborg. Her går vi ombord på skibet. Kursen sættes mod Kiel, hvor vi undervejs skal nyde en dejlig buffet. Vores spændende sejltur tager knap. 4 timer. Vores bus venter på os i Kiel, hvor vi får en guided rundvisning. Mæt af dagens indtryk kører vi over Slesvig og er hjemme ved 18-tiden.

Pris kr. 650,- som dækker bus, guide, sejltur og buffet.

Tilmelding på tlf. 2116 0683

GråstenAvis BovAvis Gråsten Rejser

En stork overnattede i storkereden i Holbøl

Foto Kurt Knudsen

Storken kom til Holbøl

Af Gunnar Hattesen

En helt speciel forårsbebuder kom forleden på fransk visit i Holbøl. En stork ankom og overnattede i en af Holbøls to storkereder fra onsdag til torsdag og kiggede også forbi i den anden rede. Her slappede den af efter en lang rejse nordpå.

I Holbøl blev der for to år siden grundlagt et storkelaug, og de har sat to storkereder op.

Der var sidste år kun to storkepar tilbage i hele Danmark. ▪

Heldagstur til CELLE

Lørdag den 18. juni

Vi kører over Hamborg til Celle ved Hannover. Celle ver en meget smuk, idyllisk og velbevaret middelalderby med over 500 fredede bindingsværkshuse. Vi besøger slottet, hvor den danske dronning Caroline Mathilde blev sendt i eksil, da hendes affære med kongens livlæge, Struensse, blev afsløret i 1772.

Der bliver mulighed for at slendre en tur i byen, shoppe og besøge nogle af de hyggelige cafeer. På hjemvejen spiser vi aftensmad på en hyggelig kro ved Soltau.

Hjemkost ved 22-tiden.

Pris kr. 650,- som inkluderer bus, foredrag i bussen om Christian VII, Dronning Caroline Mathilde og Struensse, guide, entre til Celle Slot og aftensmad.

Tilmelding på tlf. 2116 0683

AFGANG

Mariekirke Sønderborg	kl. 6.45
Nybøl Kirke	kl. 7.00
Broager Kirke	kl. 7.05
Elektrikeren, Egernsund	kl. 7.10
Ahlmannsparken, Gråsten	kl. 7.20
Rinkenæs bageren	kl. 7.30
Kruså P-pladsen ved Bankocentret	kl. 7.45
Bov Kirke	kl. 7.55
OK Tanken ved omfartsvejen i Padborg	kl. 8.05

GråstenAvis BovAvis

ÆldreSagen

Bov Lokalafdeling

inviterer til

FÆLLESSPISNING

på

LYRESKOVSKOLEN

Hærvejen 46, 6330 Padborg

Tirsdag den 26. april kl. 16.30

Skoleleder Jon Sønderby fortæller om skolen, hvorefter der vil blive mulighed for at se Lyreskovskolen, før der serveres mad kl. 17.45. Arrangementet er en del af - DK spiser sammen i uge 17 - og er åbent for alle.

"Ingen skal spise alene" så tag venner og bekendte, unge som ældre, kollegaer og naboer med til et fælles måltid.

Landsorganisationen ÆLDRE SAGEN yder tilskud til arrangementet.

Der kræves ikke medlemskab af Ældre Sagen og det er gratis at deltage.

Tilmelding til Grethe Petz tlf. 7467 6686 eller ritaclausen@bbsyd.dk

Fra onsdag den 13. april til tirsdag den 19. april.

Max. deltagerantal er 100 personer, så først til mølle princip er gældende.

Den hyggelige kro tæt ved grænsen

Vestergade 3 • 6330 Padborg
Tlf. 7467 3204 • www.froslev-kro.dk • info@froslev-kro.dk

VEJBÆKHUS
HUNDEPENSION
www.Vejbaekhus.dk

Vejbækvej 18, 6330 Padborg
Telf.: 2041 2009

Hvad har været din bedste ferie?

Af Gunnar Hattesen
Foto Jimmy Christensen

Tanja Jørgensen, Padborg
"Det var vores ferie i efteråret, hvor vi var i Egypten. Der var en dejlig varme, vi slappede af ved poolen og var også ude at dykke".

Jesper Matthiesen, Padborg
"Det var en tur for 5 år siden til Gardersøen i Italien. Vi kørte selv derned og var én dag i Venedig, som var en smuk by".

Rikke Dohrmann, Padborg
"Det var en ferie i Silkeborg, hvor vi så Skandinavisk Dyrepark, oplevede Randers Regnskov, så Tollundmanden og var i badeland. En aktiv ferie med vore to børn".

Anna Honoré Outzen, Frøslevlejrens Efterskole
"Jeg sætter stor pris på blot at være sammen med min familie og mine venner. Jeg husker med glæde en 16-års fødselsdag hos en af mine venner, som blev fejret på Rømø".

Kirstine Østergaard, Frøslevlejrens Efterskole
"I påskeferien var jeg i Berlin sammen med efterskolen. Vi shoppede og så den tyske hovedstad, som er en meget historisk og spændende by".

Mona Jørgensen, Padborg
"Jeg holder meget af Gran Canarie, og husker en ferie med varme og sol og dejlig mad".

Catwalk hos Bentes shop i Padborg

Det var nogle friske ekspedienter i Bentes Shop, som gik catwalk, da dametøjsforretningen holdt kundeaften.

Foto Tove Hansen

Kleiderbad
RENSERI
OG SKRÆDDERI
Geheimrat-Dr.-Schaedel Straße 20
24955 Harrislee • Tlf +49 461 73126
ÅBNINGSTIDER: Mandag - fredag kl. 9 - 18 • Lørdag kl. 9 - 12

Uheld

En 24-årig mand slap med knubs, da han søndag eftermiddag ved 13.45-tiden foretog en undvigemanøvre på motorvejen mellem Kruså og Kliplev.

Bilen kurede 100 meter og endte på taget.

Manden kørte mod nord, da der pludselig lå en genstand på motorvejen, som han forsøgte at undgå at påkøre. ▪

Præmiespil

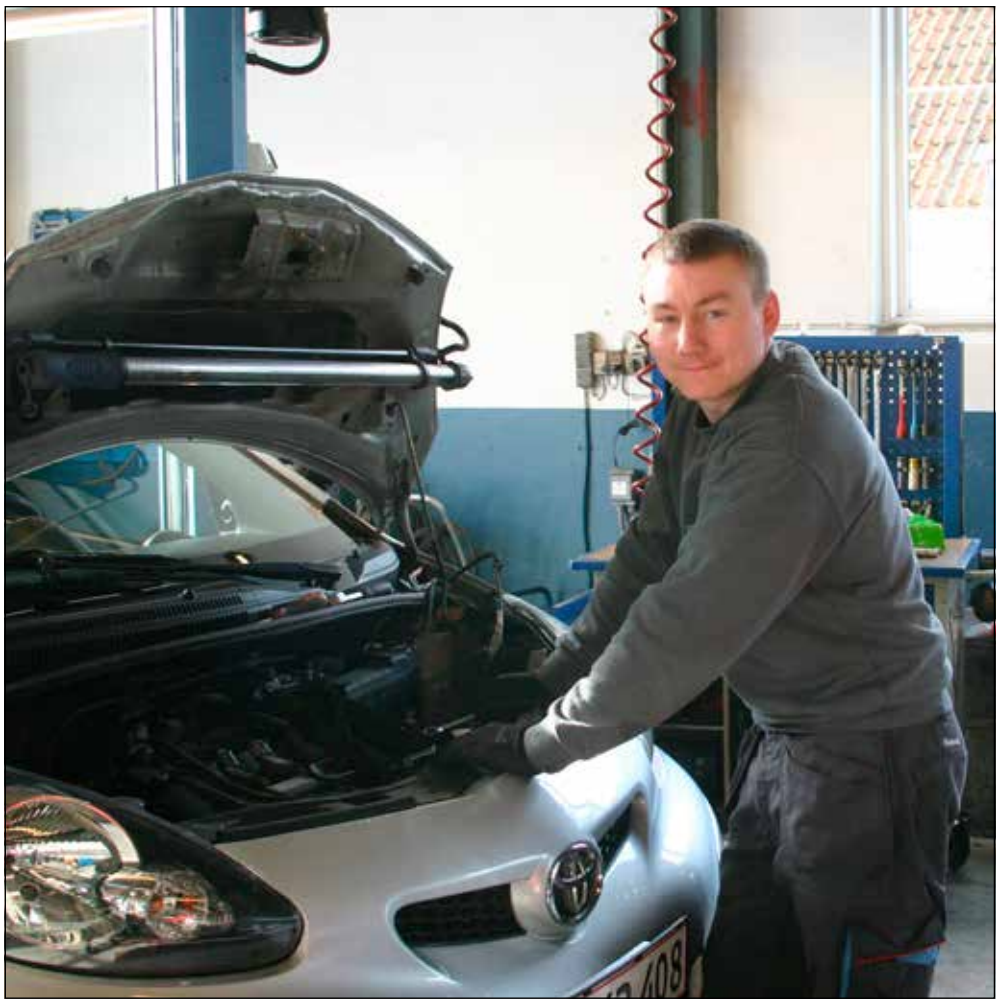
Bov IF Petanque har holdt præmiespil på banen i Padborg, hvor følgende 11 spillere fik vinpræmier:

Flemming Kragelund, Cecilie B. Hansen, Leif Urban, Helle Hansen, Lis Kragelund, Anne Vejbæk, Ingelise Jessen, Mie Petersen, Andreas Clausen, Lilly Kristensen og Carl Erik Petz.

Stævnet blev holdt i silende regn, så derfor gjorde den efterfølgende kaffe godt. ▪

Det danske smil til Flensborg-priser
Krone- brobehandlinger
Implantater
og Narkosebehandling
Dr. Bent Borg • Tandlæge
Waldstrasse 13-15 • D-24939 Flensburg
Tlf: 0049 461 144050 • Fax: 0049 461 17885
www.bentborg.com • mail: bb@bentborg.com

Mekaniker fik topkarakter



Dean Busack, der er i lære hos CS Auto i Padborg, har bestået sin svendeprøve med et flot 12-tal. Læretiden løber til august, hvor den unge lærling kan kalde sig automekaniker.

Foto Ditte Vennits Nielsen

NORMAN RUDBECK

- El-installationer
- Reparationer
- Industriservice
- IHC/wireless
- Tyverisikring
- Varmepumpeservice
- Parabol/Antenneanlæg
- Tele/data installationer
- Energirådgivning

Norman Rudbeck

Tlf. 40 82 49 39 · www.krusaa-el.dk · info@krusaa-el.dk

Monika Petersen
Malermester
Aabenraavej 41, Holbøl
6340 Kruså
Tlf.: 28 18 80 77
mpmaler6340@gmail.com
MALERMESTER
Ring og få et uforpligtende tilbud

Gulvafslibning
Oliering - lakering
Lad os gøre det grove og give dit trægulv nyt liv.
Kom ind eller ring og få et uforbindende tilbud.

Garant
FOR GULVE OG GARDINER
Sisseck boligudstyr ApS
v/ Claus Sisseck - Nørregade 37-39 - 6330 Padborg - Tlf. 74 67 19 54 - Fax 74 67 52 06
Gardiner, Tæpper, Trægulve, Fliser og Maling

Elis hvidevarer
ALT I SERVICE/SALG
ALT INDENFOR HÅRDE HVIDEVARER
Salg-Service-Reparationer Såvel store som småt
Eli Hjort-Pedersen Egelund 5, Kollund, 6340 Kruså
Tlf. 74 67 87 99 www.elis.dk

STÆRKT DESIGN
Stærk pris
Før: Kr. 4.495,- Nu: Kr. 3.495,-
Kampagneperioden løber fra den 12. marts til og med den 23. april 2016
PH 5 CLASSIC
Design: Poul Henningsen
(Energiklasse: A+ - E)

louis poulsen
Prissammenligningen er baseret på en sammenligning mellem den vejledende udsalgspris og den vejledende kampagnepris.
Aut. el-installatør
Peter Bindzus A/S
Fjordvejen 12, Kollund, 6340 Kruså
Telefon 74678067

KØB DINE SØM OG KLAMMER LOKALT
Din lokale forhandler af søm og klammer
Danmarks største udvalg af emballage-klammer og kartonlukkere
Semu Luftværktøj v/ Steen Munch
Haubold-Kihberg salgs- og servicecenter
Østerskovvej 43 · Kollund · 6340 Kruså
Email: SeMu@mail.tele.dk · Tlf. 75 56 18 33 · Mobil 40 95 56 60

HH Jensen
Aut. El-installatør
v/ John Jensen
Torvegade 25
6330 Padborg
Tlf: 74 67 33 22
hhjensen-el@hhjensen-el.dk
EL SALG
...Lys over by og land
det klarer fru Jensens mand!

Tilbud
og overslag
gives uden
forbindende

MALERMESTER
Kiel Kristensens Eftf.
v/Boy Jacobsen - Skolevej 31 - Kollund
Tlf. 74 67 86 06

40508661
IHLE
v/ malermester
Per Møller Ihle
DANSKE MALERMESTRE
Havremarken 85
Holbøl, 6340 Kruså
ihle@post.tdcadsl.dk

Vi lægger vægt på folks tilfredshed

Porte og automatik
● Private ● Erhverv
Et nyt og unikt port-, hegn- og låge-koncept fra det tyske firma, Norport.
Høj kvalitet, både når det gælder design og funktionalitet.
Vi er specialister i tryghed

NORPORT
SCAN AGENTUR
Alter Kirchenweg 83
D - 24983 Handewitt
Gejlåvej 12 · 6340 Kruså
tlf. +45 74670050 · Mobil. +45 21914455
mail@scan-agentur.dk · www.scan-agentur.dk

Din Kloakmester
Nyt - Renovering - stort eller småt
Ring til Kim

Kim Schmidt
Entreprenørservice - Aut. kloakmester
Tlf. 5126 6675 - kim.kloakmester@gmail.com

Herluf Jørgensen A/S
aut.el-installatør
7467 1078
jan@hjas.dk - www.hjas.dk
Frøslevvej 81 C
6330 Padborg
BLUE INSTALL
RÅDGIVENDE INSTALLATØR
Find os på Facebook!

Folk med rygproblemer kommer til Kliplev

Af Ditte Vennits Nielsen

Hvis du bor i Kliplev eller i omegn, behøver du ikke køre så langt for at dyrke motion i et center med veluddannede trænere og fitnessmaskiner til rådighed.

Motionscenteret i Kliplev Hallen har flere forskellige tilbud. Specielt folk med rygproblemer eller dem der vil undgå at få det, har stor glæde af Michael Erbs, som er specialist inden for rygtræning.

Øvelserne stammer fra Rigshospitalets rygafdeling, og deltagerne på holdet kan mærke betydelig forskel efter de er startet med træningen.

Der er en rar stemning i træningslokalet, og man mærker at deltagerne kender hinanden godt. Der er plads til flere, så Michael Erbs opfodrer folk til at komme op fra sofaen og hen i hallen, hvor træningen foregår mandage og onsdage. Man er velkommen til at få en prøvetime.

Ud over rygtræning tilbyder motionscentret også spinninghold, og der er instruktører i motionscentret. Man kan selvfølgelig få lagt et træningsprogram, der lige netop passer til én selv. Hjerteforeningen træner ligeledes 2 gange om ugen i centret. ▪

Michael Erbs træner folk med rygproblemer i motionscentret i Kliplev-Hallen.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Kliplev Hallens Motionscenter

Motionscentret er åbent for medlemmer 24 timer i døgnet

Tilbyder følgende

- Styrketræning
- Fedtforbrænding
- Ældretræning
- Muskeltræning
- Rygtræning
- Spinning

I skemaet er angivet de forskellige tider med instruktører

Mandag	Tirsdag	Onsdag	Torsdag
17.30 – 18.30 **Spinning** Jytte	09.30 – 10.30 **Ældretræning** Torben	18.30 – 19.30 **Muskeltræning** Lars	18.30 – 19.30 **Motionscenter** Michael
18.30 – 20.00 **Rygtræning** Michael	19.30 – 20.30 **Motionscenter** Kenneth	18.30 – 20.00 **Rygtræning** Michael	
19.00 – 20.00 **Motionscenter** Jan			

Priser

Motionscenter inkl. Spinning og Rygtræning

- 1 mdr. ..... kr. **250,-**
- 3 mdr. ..... kr. **650,-**
- 6 mdr. ..... kr. **900,-**
- 12 mdr. ..... kr. **1.800,-**

Spinning

- 10-turs kort ... kr. **300,-**

Rygtræning

- 10-turs kort ... kr. **300,-**

Kontaktpersoner

Spinning	Jytte Jacobsen	51 74 96 57
Rygtræning og Motionscenter	Michael Erbs	42 40 49 16
Firma- og foreningsaftaler	Michael Erbs	42 40 49 16
Betaling	Halinspektøren	20 53 64 44

Kliplev Hallens Motionscenter

Skolegade 13, Kliplev • 6200 Aabenraa
Telefon 20 53 64 44 • www.kliplevhallen.dk

Akupunktur og velvære

Akupunktur
Nada
Magnetsmykker

- Angst – depression
- Migræne – hovedpine
- Ryg – lænde – nakke smerter
- Menstruations problemer og smerter
- Mave - tarmlidelser
- Søvn problemer
- Lymfe drainage
- Fertilitet
- Allergi
- Rygestop
- Eksamens skræk

Maibritt Berg Skovbjerg

Valdemarsgade 5
6330 Padborg

Tlf.: 5132 9718
RAB- godkendt akupunktør

maibritt.b.skovbjerg@gmail.com
CVR/SE-nummer 33735650

Klip annoncen ud og få **10% rabat**

KÉRASTASE
PARIS

SALONEN

KIRSTEN NELTING | TLF.: 40 92 59 59
ØSTERSKOVVEJ 55 | 6340 KOLLUND

Akupunktur afhjælper skavanker

Af Ditte Vennits Nielsen

Maibritt Skovbjerg i Padborg er utrolig glad for, at hun valgte at uddanne sig som akupunktør, og det er over 3 år siden, hun fuldførte uddannelsen.

Efterfølgende har hun taget en uddannelse i Kina, og her lærte hun meget andet, end på de kurser, hun gennemførte i Danmark. Den næste uddannelse har hun planer om skal foregå i Japan, selvom hun hele tiden ajourfører uddannelsen med kurser hver 2.-3. måned herhjemme.

Kunderne har længe haft øjne for Maibritt Skovbjergs afslappede klinik, der ligger på 1. sal i det hus, hvor hun og hendes mand Peter med deres børn bor i.

En sagte musik fylder rummet, hvor briksen står, og i venteværelset prydes vindueskarmen og reolerne af Maibritt Skobvjergs flotte hjemmelavede glasting, som man også kan købe.

Balance i kroppen

”Akupunktur kan afhjælpe mange former for skavanker, og har man først prøvet den effektive behandling, finder man ud af, hvor meget magt nålene har til at genoprette balancen i kroppen”, fortæller Maibritt Skovbjerg.

Et godt eksempel herpå er én af hendes kunder, der én dag kom humpende med en brækspand i den ene hånd og en krykke i den anden på grund af voldsomme smerter i knæet.

Efter den 1. behandling kom kunden uden spand, efter den 2. behandling uden krykke og efter den 3. og sidste behandling sprang han op af trapperne.

”Den tilfredsstillelse det giver at kunne hjælpe andre, er alle pengene værd”, mener Maibritt Skovbjerg. ▪

Kurt Berg er i gang med at få en behandling af Maibritt Skovbjerg.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Du har ikke forsøgt alt, før du har besøgt os!

Hypnoseværkstedet

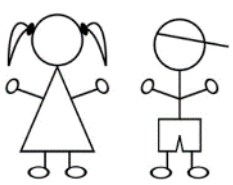
Spiren til det gode liv…

· Hypnose · Hypnoterapi · Akupunktur
· Øreakupunktur · Samtaleterapi
· Zoneterapi · Tapping/EFT

ADHD, allergi, angst, afvænning, blodtryk, blokeringer, depression, eksamensangst, fobier, frygt, flyskræk, følelsesmæssige lidelser, hidsighed, hjemve, hovedpine, indlæringsproblemer, jalousi, kedafdethed, konfliktskyhed, modløshed, mobning, nattetisseri, nervøsitet, præstationsangst, smerter, sorg, stress, taleproblemer, temperament, tics, pubertetskrise, rygestop, selværd, sensitivitet, smerter, sportspræstationer, søvn, usikkerhed, uro, uvaner, vægt og meget mere…

Mere end **25 års erfaring** som **professionel behandler**

Vi har også:



✔ *Specialbehandlinger til børn.*

✔ *ADHDbehandling med hypnose.*

Hypnoseværkstedet

v/ Helen Klynder & Jan Holm, Cert. Hypnotisør, Hypnoterapeut, Familieterapeut, Akupunktør, Auriculoterapeut, Zoneterapeut, Specialunderviser & PD i psykologi

Nørrevej 6, Kollund, 6340 Kruså

Telefon 7467 8290 · Mobil 2191 8290

www.hypnosevaerkstedet.dk · email: hypnose@live.dk

VIVIAN HEDE
KOSMETISK KLINIK

Til huden der virkelig trænger til et nyt boost, så er det dermaOXY Oxygenbehandling du skal vælge.
Med en oxygen behandling, får din hud tilført høje koncentrationer af aktive stoffer fra serum, der går ind og giver din hud nyt liv.
Den aktive serum bliver ved hjælp af 90% koncentreret ilt pustet ind, så den trænger bedre gennem hudens overflade og helt ned i dybden.
Du vil få en frisk hud, som føles opstrammet, med fornyet glød og fuld af fugt.
Oxygenbehandling er behagelig og føles forfriskende på huden.
Jeg anbefaler et oxygen kurforløb, hvis du virkelig vil glæde din hud.
Oxygenbehandlingen er INKL. DIAMANT SLIBNING.

Oxygen ansigt 449 kr.
Oxygen ansigt, hals & decolleté 649 kr.
Få 6 oxygenbehandlinger og betal kun for 5

Kollund Privathospital
Bredsdorffvej 10, Kollund - 6340 Kruså
+45 53 84 50 75

book online på **www.vivianhede.dk**

HUSK AT VI LEVERER GRATIS – PÅ GENSYN

DIN LOKALE SPECIALIST I SØVN

SÅ BARE SPØRG OS

ZensiZone
SOV GODT MED GOD SAMVITTIGHED

ZensiZone bokselevationsseng
5-zonet Pocket fjedre og eksklusivt møbelstof. Fås i 2 hårdheder og i 2 farver. Inkl. topmadras og fjernbetjening. 90 x 200 cm, ekskl. gavl og ben. Pris 15.199,- **Sætpris** 2 stk. 90 x 200 cm. Normalpris 30.398,-

Inkl. topmadras 60 mm visco eller latex

Vaskbart betræk v/60 grader

ZensiZone bokselevationsseng
180 x 200 cm
NU 16.998,-
SPAR 13.400,-

ZensiZone elevationsseng
180 x 200 cm
NU 13.998,-
SPAR 9.800,-

ZensiZone
SOV GODT MED GOD SAMVITTIGHED

ZensiZone elevationsseng
Polstret træramme med elbetjent hoved- og fodende. Springmadras med 5-zonet Pocket fjedre og eksklusivt møbelstof. Fås i 2 hårdheder og i 2 farver. Inkl. topmadras og fjernbetjening. 90 x 200 cm, ekskl. ben. Pris 11.899,- **Sætpris** 2 stk. 90 x 200 cm. Normalpris 23.798,-

ZensiZone elevationsseng
180 x 200 cm
NU 16.998,-
SPAR 15.400,-

ZensiZone
SOV GODT MED GOD SAMVITTIGHED

ZensiZone elevationsseng
Polstret metalbund og elbetjent hoved- og fodende. Springmadras med Smart Pocket fjedre og eksklusivt møbelstof. Fås i 2 hårdheder og i 2 farver. Inkl. topmadras og fjernbetjening. 90 x 200 cm, ekskl. ben. Pris 16.199,- **Sætpris** 2 stk. 90 x 200 cm. Normalpris 32.398,-

FED SØVN
TIL ALLE SEJE TEENAGERE...

Pluto sovesofa
Monteret med sort stof og 2 vendbare ryghynder i sort/lime. Inkl. stort magasin til sengetøj. Bonell springindlæg i madrassen. Sovemål: 145 x 200 cm

Pluto sovesofa
KUN 2.999,-
FAST LAVPRIS

Oskar sovesofa
Monteret med sort stof og 2 grå ryghynder med bynavne. Krom ben. Inkl. stort magasin til sengetøj. Bonell springindlæg i madras. Sovemål: 145 x 200 cm.

Oskar sovesofa
KUN 3.999,-
FAST LAVPRIS

Sly sovesofa
Monteret med blåt stof i dessin 525, med pocketfjedre i madrassen. Stort sengetøjsmagasin. Inkl. 2 store rygpuder. Sovemål: 140 x 200 cm. Normalpris 6.830,-

Sly sovesofa
NU 4.999,-
SPAR 1.831,-

møblér med Hebru

www.hebru.dk · Mandag-Fredag 10-17.30 · Lørdag 10-14 · 1. søndag i mdr. 11-15

Sundsnæs 4
6300 Gråsten

Norgesvej 24
6100 Haderslev

Telefon
7460 8351

Mail
mobler@hebru.dk

Feel Well giver dine fødder en god følelse

Af Ditte Vennits Nielsen

Klinikken "Feel Well" har til huse i Medicus huset, der ligger på 1. sal i Citti-Park.

Fra det store moderne indkøbscenter træder ind man ind i en hyggelig, nærmest stueagtig klinik, som er krydret med gamle stole og borde.

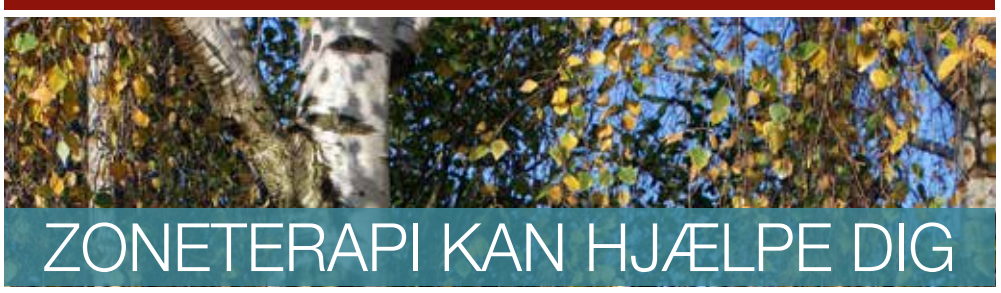
Charlotte Priess, der ejer klinikken, har med ansættelsen af endnu en lægeeksamineret fodplejer, fået mulighed for at udvide åbningstiderne. Vera Saemann er samtidig fysioterapeut, og hun giver gerne gode råd med til kunderne.

Charlotte Priess, der også er uddannet kosmetolog, tilbyder permanent makeup i klinikken. Hun anvender naturlige farver, og giver inden behandlingen kunderne en bedøvende salve på brynene, øjenomgivelserne eller læberne, så man ikke kan mærke noget.

Charlotte Priess har tidligere boet 5 år på Solkysten i Spanien, hvor hun drev klinik. Da hendes ældste søn skulle begynde i skole, valgte hun at flytte til de hjemlige omgivelser igen, og de sidste 2 år har hun haft klinikken i Citti-Park, hvor det er muligt at blive lækker fra top til tå. ▪

Charlotte Priess (th) og Vera Saemann er begge lægeeksamineret fodplejer.

Foto Ditte Vennits Nielsen



Allergi!

Er du en af dem der lider af allergi i forår- forsommer, så kan

Zoneterapi måske hjælpe dig!

Hver femte dansker lider af allergi, der kan forringe din livskvalitet og måske give dig sygedage. Gør som andre, gå til zoneterapi.

FDZ

Bloms Zoneterapi v/Ilse Blom (RAB)
Felstedvej 21, 6300 Gråsten · Tlf. : 74652808 eller 20574808

Optiker hjælper svagtseende

Af Ditte Vennits Nielsen

Det er ikke altid lige sjovt at blive gammel. Nogle har svært ved at bevæge sig, andre har svært ved at høre og andre igen har svært ved at se.

Det sidste kan Optik Kornblum i Harrislee være behjælpelig med.

Indehaveren Kim-Ayko Kornblum har nemlig taget en specialuddannelse, hvor det er muligt at hjælpe fra helt op til 30 % svagt seende.

Uddannelsen kræver, at Kim-Ayko Kornbkum hvert andet år tager kurser for at kunne opretholde sit speciale, da der hele tiden kommer nye tiltag.

En synsprøve tager for det meste ca. 1 time, og der er flere forskellige muligheder for hjælpemidler, lige fra briller til lup eller en såkaldt "læseapparatbilledskærm".

Sudoku

Billedskærmen giver rigtig gode muligheder for at hjælpe sågar meget svagtseende personer med at læse eller endda lave krydsord.

"Jeg havde en kvindelig kunde, der elskede at lave Sudoku, men hendes handikap gjorde, at det var blevet umuligt for hende", fortæller optikeren, som viste hende hen til skærmen og gav hende et Sudoku-blad.

"Da hendes mand lidt senere kom for at hente hende, ville hun slet ikke væk fra skærmen, og hun fortsatte med at løse alle opgaverne i hæftet. Manden blev så glad på hendes vegne, at han begyndte at græde", fortæller Kim-Ayko Kornbloum, som er en meget følelsesmæssig og varm person.

Hendes livsværk er at hjælpe andre, og det giver hende en stor tilfredshed at løse opgaverne. Inden hun tog optikeruddannelsen var hun inden for ældreforsorgen, og derfor har hun i dag et stort indblik i de ældres behov.

Butikken, der ligger midt på hovedgaden i Harrislee, er ligeledes en alm. optikerbutik, der forhandler alle former for briller og solbriller. ▪

Kim-Ayko Kornblum har taget en specialuddannelse for at kunne hjælpe svagtseende bedst muligt.

Foto Ditte Vennits Nielsen

Saknus
Praxis für Physiotherapie

- Massage 20 min. ..... € 20,-
- Traktion Træk/stræk terapi ..... € 9,-
- Migræneterapi 20 min. ..... € 40,-

Se vores hjemmeside for mange flere behandlinger eller kontakt os

Flere former for terapi og gruppeprogrammer ved behov

CITTI-PARK FLENSBORG

KLINIK I CITTI-PARK, 1. SAL MEDICUM
Langberger Weg 4, Flensburg
Tlf.: +49-461-80 70 44 18
Mobil: +49-160 314 56 83

www.physio-saknus.de · info@physio-saknus.de

Vi laver plads til nye kollektioner!

Kompletbrille aktion

Enkeltstyrkebriller fra € 69,-

Flerstyrkebriller fra € 169,-

*priserne gælder for udvalgte stel incl. kvalitets kunststof enkeltstyrke og flerstyrke glas indtil styrke +/- 6 /cyl. 2. Kan ikke kombineres med andre tilbud

OPTIK KORNBLUM

Den passende løsning til bedre syn!

✔ certificeret faglig rådgiver til mennesker med synshandicap
✔ brille tilpasning - vi tager også ud på hjemmebesøg

OPTIK KORNBLUM • Inh. Kim-Ayko Kornblum • Siiderstraße 66 • 24955 Harrislee
Tel. 04 61-99 57 69 69 • info@optikkornblum.de • www.optikkornblum.de

Slank med Ida Holm

Af Johanne Rønn Olesen

Med projektet Sense - slank med fornuft - har kogebogsforfatteren Ida Holm i Felsted fundet sin store passion: At hjælpe andre mennesker til at ændre deres kostvaner og tabe sig blot ved at have et fornuftigt forhold til deres kost.

Tidligere i år udgav hun sammen med Suzy Wengel kogebogen 'Mad med hjerte og fornuft – De hurtige retter'.

Ida Holm har prøvet mange forskellige ting i sin efterhånden lange karriere. Det har været alt lige fra bankfuldmægtig til ejendomsmægler.

For nogle år siden gjorde hun igen karriereskift, og nu er hun selvstændig vægtkonsulent, hvor hun underviser vægttabs-hold, og er med til at skrive kogebøger til projektet 'Sense'. Et projekt, som vægtkonsulenter landet over er gået sammen om, for som navnet antyder, at skabe et fornuftigt og selvkørende grundlag til alle dem, som ønsker et holdbart vægttab.

Vægtkonsulent Ida Holm har fået succes med at skrive kogebøger om at slanke sig.
Foto Johanne Rønn Olesen

Et kæmpe hit

I kostprogrammet måles der i håndfulde og programmet er tilrettelagt meget enkelt.

Det har vist sig at være et godt koncept, for projektet er blevet et kæmpe hit, især blandt kvinder og folk, der har prøvet kuren LCHF (Low Carb High Fat) før.

På facebook har de lige nu over 30.000 medlemmer i en gruppe, hvor medlemmerne stiller inanden spørgsmål og giver deres gode råd videre.

Det er heller ikke kun den brede befolkning, som har fået øjnene op for det effektive og holdbare vægttabsprogram. Også anerkendte sportsfolk, ernæringseksperter og mad-anmeldere er begejstrede for Sense.

Nysgerrigheden er drivkraften

For Ida Holm, er det nysgerrigheden, som driver hende til at finde på nye opskrifter og dykke ned i arbejdet med det gode vægttab.

Nysgerrigheden kom efter, at hun selv havde tabt sig. Ikke ved at skære ned på maden, men blot ved at ændre sine måltider, så de blev sundere.

Hendes mål med Sense er, at få folk til at forstå, at det handler om rigtig mad i fornuftige mængder, og samtidig at gøre dem selvkørende.

I øjeblikket er Ida Holm ved at færdiggøre en ny kogebog, som udkommer til maj. ▪

Bustur til Sofiero

- Dronning Ingrids barndomshjem og Europas smukkeste blomsterpark

Lørdag den 4. juni

OPSAMLINGSSTEDER

Afgang Kirketorvet, Sønderborg	kl. 7.45	Bageren, Rinkenæs	kl. 8.20
Nybøl Kirke	kl. 8.00	P-pladsen ved Kruså Bankocenter	kl. 8.35
Broager Kirke	kl. 8.05	Bov Kirke	kl. 8.45
Elektrikeren, Egernsund	kl. 8.10	OK-Tanken ved Omfartsvejen i Padborg	kl. 8.50
Ahlmannsparken, Gråsten	kl. 8.15		

Efter opsamling kører vi over de tre broer - Lillebæltsbroen, Storebæltsbroen og Øresundsboen - og kører til Sofiero ved Helsingborg. Det var her en lille svensk prinsesse legede i haverne i årene efter 1910. Prinsessen hed Ingrid, og hun blev i 1935 gift med Kronprins Frederik, den senere Kong Frederik IX og Ingrid blev Danmarks dronning.

Dronning Ingrid var allerede fra barns ben meget interesseret i blomster og forædling.

Vi ser slottet og den smukke blomsterpark, som i 2010 blev udnævnt til at være Europas smukkeste park.

Efter besøget på Sofiero Slot kører vi til Helsingborg og sejler til Helsingør. Vi får en guided tur langs Strandvejen og hører om, hvor de kendte og rige bor. Vi kører til København, hvor vi hygger os på Bakken.

Hjemkomst ved 23.30 tiden.

Pris kr. 795,- som inkluderer bus, kaffe og rundstykker, middagsmad, færgefart og entré på Sofiero Slot.

Tilmelding på tlf. 2116 0683

GrastenAvis BovAvis Gråsten Rejser

Heldagstur til øen Hallig Hooge

AFGANG

kl. 6.45	Kirkepladsen, Sønderborg
kl. 7.00	Nybøl Kirke
kl. 7.05	Broager Kirke
kl. 7.10	Egernsund, elektrikeren
kl. 7.15	Ahlmannsparken, Gråsten
kl. 7.20	Rinkenæs, Bageren
kl. 7.35	Kruså Bankocenter
kl. 7.40	Bov Kirke
kl. 7.45	Ok-tanken ved omfartsvejen i Padborg

2. pinsedag, mandag den 16. maj

Vi kører tværs over Sydslesvig til Nordstrand, og nyder en kop kaffe og rundstykke i bussen. Kl. 9.15 sejler vi fra Nordstrand.

Efter ca. en times sejlads når vi vadehavsøen Hallig Hooge, som er halligernes dronning. Til fods oplever vi øen, som kun er på 5 km2, og består af 9 varfter.

De 120 indbyggere lever her på kanten af havet, og de er helt afskåret fra omverdenen, når det stormer.

Kong Frederik VI besøgte øen i 1825. Vi skal se Königspesel, der ligger som et eksempel på en velhavende sømands bolig fra 1700-tallet. Ligeledes på Hanswarft ligger den lille biograf Sturmflutkino, hvor vi skal se en film og billeder om digebyggeri og stormfloder. Øens kirke skal vi besøge samt opleve den storslåede natur.

På øen skal vi nyde en stor grillbuffet.

Efter opholdet sejlet vi kl. 15.30 til havnebyen Sluttsiel.

Vi er hjemme igen ved 19.30 tiden.

Pris kr. 695,- som dækker bus, sejltur, guide, rundstykke og kaffe, grillbuffet og entreer.

Tilmelding på telefon 2116 0683

GrastenAvis BovAvis Gråsten Rejser

Konfirmation i Kliplev Kirke

Store Bededag den 22. april
kl. 9.30 og 11.30
ved pastor Emeritus Frederik Birkler

Kl. 9.30 Elever fra Felsted Skole

Frederik Lentfer Kistensen, Bellevue' 4. lejl.6, 6300 Gråsten
Simon Bjerregaard Hye, Midtløkke 7, Kliplev 6200 Aabenraa
Sune Jørgensen, Kliplev Nygade 16, Kliplev 6200 Aabenraa
Henriette Wolf, Klostervang 16, Kliplev 6200 Aabenraa
Jesper Christiansen, Sdr. Landevej 3, Kliplev 6200 Aabenraa
Lisette Erbs, Bajstrupvej 2, Bjerndrup 6200 Aabenraa
Louise Rasmussen, Holmvej 2, 6200 Aabenraa
Charlotte Prisholm Jørgensen Perbølvej 10, Bjerndrup, 6200 Aabenraa
Maria Petersen, Aabenraavej 41 Holbøl, 6340 Kruså
Trine Riis Schmidt, Kliplev Søndergade 1, 6200 Aabenraa
Silvia Maison Nielsen, Posekærvej 41, 6200 Aabenraa
Juliane Johansen, Sdr, Landevej 22, Kliplev, 6200 Aabenraa
Asbjørn Kaas-Hansen, Strandvej 10, 6340 Kruså
Mia Paulsen, Rønnevej 6, Kliplev 6200 Aabenraa
Mikkeline Ea Henriksen, Sdr. Landevej 4, Kliplev 6200 Aabenraa
Charlotte Winum Jensen, Klostervang 24, Kliplev 6200 Aabenraa
Kirstine Junker Jensen, Sdr. Landevej 15, Kliplev 6200 Aabenraa
Michelle Grønlund Hansen, Stenløkke 2, Kliplev 6200 Aabenraa

kl. 11.30 Elever fra Søgård Friskole

Søren Ejbye Callesen, Hellevad-Bovvej 34, 6200 Aabenraa
Hedevig Vibe Jensen, Rantzauisvej 9, Søgaard 6200 Aabenraa
Cecilie Cathrine Johannsen, Uge Vesterballe 8, 6360 Tinglev
Frida Julia Loges, Stationsvej 4, 6200 Aabenraa
Nicolai Andersen, Urnehovedvej 106, 6392 Bolderslev
Caroline Kehlert Jørgensen, Bajstrupvej 8, Bjerndrup, 6200 Aabenraa
Niklas Risager, Funkevej 4, 6230 Rødekro
Chenlong Viggo Bjørnskov Jacobsen, Ingesvej 7, Søgård 6200 Aabenraa

Medaljehøst til badmintonspillere

Af Ole Kristiansen

Lundtoft IF Badminton havde 8 veteranspillere med til Danmarksmesterskaberne i Vejen. Spillerne deltog i 60+ rækken og hentede medaljer med hjem

Herresingle
Guldmedalje til Fedder Asmussen

Herredouble
Guldmedalje til Svend Aage Slothuus og Niels Aage Uttrup
Bronzemedalje til Fedder Asmussen og Ole Kristiansen

Mixdouble
Guldmedalje til Svend Aage Slothuus og Birthe Norlander
Samtidig var der Landsmesterskaber for seniorer, og her var én spiller med fra Lundtoft IF. Det var Lasse Petersen, som vandt bronzemedalje i herredouble sammen med Martin Kristensen, Haderslev. ▪

Synnejysk på efterskole

Æ Synnejysk Forening holdt forleden et arrangement i samarbejde med Sundeved efterskole. Foreningens medlemmer blev budt velkommen af lærer Karen Hanne Munk, som på bedste vis fortalte om efterskolen på synnejysk.

Otte af skolens elever viste rundt og fortalte på synnejysk om deres hverdag på efterskolen.

Der er i alt 150 elever på Sundeved Efterskole, fordelt på 8. klasse, 9. klasse og 10. klasse.

Eleverne kommer hovedsageligt fra Sønderjylland, hvor der er tradition for at komme på Sundeved efterskole. ▪

Årets spiller

Det blev Fedder Asmussen, som blev Årets Spiller 2015 i Lundtoft IF badmintonafdeling. ▪

Haglbyge på motorvej

En meget kraftig haglbyge sendte torsdag morgen en del biler på glatis på Den Sønderjyske Motorvej omkring Kliplev.

Det meget glatte føre medførte hele 6 uheld på en forholdsvis kort strækning.

De første meldinger kom kl. 04.05 og så fortsatte det ellers en lille halv time.

Heldigvis kom ingen alvorligt til skade ved uheldene, men de medførte en del trafikale problemer i den meget tidlige morgentrafik. ▪

Pung

Ved et indbrud i en villa på Smedevænget i Kliplev blev der stjålet en pung.
Tyven bød et vindue op og stjal tegnebogen, inden han gik ud gennem havedøren. ▪

Indbrud

En indbrudstyv foretog forleden to tyverier i Varnæs. Her blev blandt andet is, sodavand og øl stjålet fra en villa. Tyven blev senere anholdt, og blev efter et grundlovsforhør fængslet i 4 uger sigtet for indbrud. ▪

Dødsfald

Valdemar Tjener Nielsten, Felsted, døde samme dag, han blev født. ▪

FELSTED RADIO
Gråstenvej 38 • Felsted
Tlf.: 7468 6066
www.felsted-radio.dk

Nedbrydning og Entreprenør
Andreas Nielsen
Sdr. Landevej 20, Kliplev
Tlf. 7468 8628
Mobil 6092 5500
Alt i nedbrydning
www.genbrugstoemmerhandel.dk

SPAR
FELSTED
- Østergade 2, 6200 Aabenraa
7468 5109

BKI EXTRA KAFFE
400 g. Kg pris ved 1 pose
62,50

RYNKEBY JUICE
Appelsin eller æble
1 liter

ÅBNINGSTIDER: HVER DAG 7.00 - 19.00
Tilbuddene gælder fra tirsdag den 12. april til og med fredag den 15. april 2016
Der tages forbehold for trykfejl og udsolgte varer

ESTATE GRÅSTEN

VI KENDER VEJEN TIL EN GOD BOLIGHANDEL

AVNBØL MANHØJ 7

Hus med stort potentiale
Parcelhus i Avnbøl. Indretning: Entré. Stue. Køkken. Fordelingsgang, med trappe til første sal. Badeværelse med toilet og brus. Bryggers, med egen indgang. Værksted med egen indgang. På første sal: 2 værelser. Soveværelse. Badeværelse med toilet og brus.

Kontant	**250.000**	**Sagsnr.** 1089			G
Ejerudgift pr. md.	**1.556**				
Udbetaling	25.000	Bolig m²	167	Grund m²	571
Brutto/netto excl. ejerudgift	1.171/947	Stue/vær	2/3	Opført	1912

BOV PADBORGVEJ 31

Stor villa til den store familie
Stor og rummelig villa, der i 2012 er hulmursisoleret og har fået nye PVC vinduer. Indeholder bla.: Stor vinkelstue med udgang til flisebelagt terrasse. Stort køkkenalrum ligeledes med udgang til flisebelagt terrasse. Bryggers med gennemgang til tilbygning. 3 store værelser. 1 sal: 2 Store værelser med udgang til hver deres terrasse.

Kontant	**1.045.000**	**Sagsnr.** 1144			D
Ejerudgift pr. md.	**1.725**				
Udbetaling	55.000				
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.086/4.110				
		Bolig/kld. m²	247/11	Grund m²	881
		Stue/vær	2/5	Opført	1962

FÅRHUS RYTTERGABSVEJ 10G

Andelsbolig i rolige omgivelser
Andelsbolig beliggende i naturskønne områder, med rigt foreningsliv, ungdomsklub og forsamlingshus. I Padborg er der gode indkøbsmuligheder, børnehave, skole og fritidsaktiviteter.

Kontant	**155.000**	**Sagsnr.** 1184			C
Mdl. boligydelse	2.962				
		Bolig m²	106	Grund m²	4.182
		Stue/vær	1/3	Opført	1991

BOV KALVEHAVEN 11

Centralt beliggende villa med stor rummelighed
Centralt i Padborg med gåafstand til skole, indkøb, tog- og busstation m.m. Indeholder bla.: 3 badeværelser samt en sauna. Stor og lys vinkelstue. Hyggelig udestue og en skøn overdækket terrasse. Pænt 'Kvik' køkken. Bryggers med praktisk viktualierum. 3 værelser. Stor stue med udgang til overdækket altan. Stor dobbelt garage med redskabsrum.

Kontant	**1.095.000**	**Sagsnr.** 1193			D
Ejerudgift pr. md.	**2.166**				
Udbetaling	55.000				
Brutto/netto excl. ejerudgift	5.337/4.311				
		Bolig m²	219	Grund m²	1.367
		Stue/vær	2/3	Opført	1972

PADBORG HARALDSDALVEJ 29

Andelsbolig i den historiske bygning "Toldgården"
Charmerende andelsbolig i den historiske og smukke bygning "Toldgården", fra 1922. Herfra er der 5-10 min cykling til Harrislee by, og 10-15 min gang til indkøb ved Torvecenteret. Andelen ligger i naturskønne områder med å, gendarmsti og den dansk/tyske grænseovergang lige bag bygningerne.

Kontant	**116.000**	**Sagsnr.** 1188			G
Mdl. boligydelse	3.832				
		Bolig m²	78	Grund m²	10.509
		Stue/vær	1/3	Opført	1921

VARNÆS HIPHOLM 14A

Mdl. boligydelse på kun kr. 700 ,-
Skøn ejendom i hyggeligt kvarter, nær naturskønne omgivelser. Indeholder bla.: Bryggers med egen udgang til haven. Stue med udgang til flisebelagt terrasse. Lyst badeværelse. Soveværelse med skabsvæg. Værelse med indbygget skab. Køkken med god skabsplads.

Kontant	**350.000**	**Sagsnr.** 1195			D
Mdl. boligydelse	700				
		Bolig m²	106	Grund m²	3.140
		Stue/vær	1/2	Opført	1989

PADBORG VOLMERSVEJ 8A

Stor villa med skøn beliggenhed!
Stor og rummelig villa, beliggende for enden af en lukket vej, med udsigt til åbne marker og skov. Her er bla. 5 værelser og 3 badeværelser. Fra ejendommen er der gåaftstand til Padborg Centrum, med diverse dagligvarebutikker mm.

Kontant	**1.695.000**	**Sagsnr.** 1155			D
Ejerudgift pr. md.	**2.370**				
Udbetaling	85.000	Bolig m²	208	Grund m²	1.550
Brutto/netto excl. ejerudgift	8.158/6.592	Stue/vær	3/5	Opført	1973

PADBORG BUSKHØJVEJ 8

Hyggeligt hus med muligheder
Hyggelig moderniseret rødstensvilla, som fremtræder lys og rummelig. Ejendommen er beliggende på en vej, hvor der er mange indsnævringer, der sikre at farten forbliver lav. Ejendommen er desuden beliggende tæt på institutioner, tog- og busforbindelser mm.

Kontant	**595.000**	**Sagsnr.** 1173			E
Ejerudgift pr. md.	**1.317**				
Udbetaling	30.000	Bolig m²	132	Grund m²	830
Brutto/netto excl. ejerudgift	2.911/2.349	Stue/vær	1/2	Opført	1959

Estate Kjeld Faaborg

EJENDOMSMÆGLER & VALUAR MDE

☎ 7465 0933

Sundnæs 19, Ulsnæscentret, 6300 Gråsten ✉ 6300@estate.dk

www.estate.dk

Estate®